



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

Nr. **14** del – vom **08/05/2026**

In data 07/05/2026 alle ore 18:00 è stato convocato il Consiglio Comunale, in Bolzano nella sala delle adunanze consiliari, con regolari avvisi recapitati a termini di legge.

Il medesimo si è riunito in Seduta pubblica alle ore 18:17 e fatto l'appello si ha il seguente risultato:

Am 07/05/2026 um 18:00 Uhr wurde der Gemeinderat im Gemeinderatssaal des Rathauses mittels ordnungsgemäßen und im Sinne der gesetzlichen Bestimmungen zugestellten Mitteilungen einberufen.

Der Gemeinderat hat sich um 18:17 Uhr in öffentlicher Sitzung versammelt. Der Namensaufruf brachte folgendes Ergebnis:

Cognome e nome Zu- und Vorname	Pres Anw	Ass Abw	Cognome e nome Zu- und Vorname	Pres Anw	Ass Abw	Cognome e nome Zu- und Vorname	Pres Anw	Ass Abw
ANDRIOLLO JURI		X	CORRARATI CLAUDIO	X		MARINO PASQUALINA		X
BARATTA SILVANO	X		DAIDONE PATRIZIA		X	MARTUCCI GIUSEPPE	X	
BARONCELLI STEFANIA	X		DELLA RATTA CLAUDIO	X		MURARO ROBERTO	X	
BATTISTI CHRISTIAN	X		DI BIASIO LUCA LAURENTI	X		MYFTIU TRITAN	X	
BENEDIKTER RUDOLF	X		DRAGOGNA GIULIANA	X		NARDO MANUEL	X	
BERGER ANDREAS		X	FATTOR STEFANO		X	PEGORARO BARBARA	X	
BONOMINI MONICA	X		FRANCH MONICA		X	RABINI CHIARA	X	
BORGO PIETRO	X		HOFER SYLVIA	X		RAMOSER JOHANNA	X	
BRANCAGLION THOMAS		X	IARDINO DENIS	X		REPETTO GABRIELE	X	
BRILLO PATRIZIA	X		KONDER STEPHAN	X		RIBEIRO DA SILVA TUTZER ELIZABETH	X	
BRUGGER CORNELIA	X		LARATTA DIEGO	X		ROSSATO GIANNI	X	
BURATTI CHRISTOPH	X		LIUZZI ANGELO	X		SELLE ROBERTO		X
CARUSO MARCO	X		LONGO ANTONELLA	X		VETTORI CARLO	X	
CHNIOULI ABDALLAH	X		LUCCI ANDREA	X		WARASIN PETER	X	
COLOGNA MATTHIAS	X		MAHMUDY DAVIDE	X		ZINE SEKALI SAMIR	X	

Constatato che il numero dei presenti **37** è sufficiente per la legalità dell'adunanza, la Signora

Nachdem festgestellt wurde, dass die Versammlung aufgrund der Anzahl von **37** Anwesenden beschlussfähig ist, übernimmt Frau

Dott.ssa / Dr. Longo Antonella

assume la presidenza ed apre la seduta con l'assistenza del Segretario Generale

den Vorsitz und eröffnet die Sitzung mit dem Beistand des Generalsekretärs, Herrn

Dott. / Dr. Antonio Travaglia

Vengono indi nominati scrutatori i Consiglieri

Folgende Gemeinderäte werden zu Stimmzählern ernannt

Giuseppe Martucci – Samir Zine Sekali

Entrano successivamente i Sigg. Consiglieri

Folgende Gemeinderäte kommen später

Berger, Fattor, Selle (pres. 40 Anw.)

Escono i Sigg. Consiglieri:

Es entfernen sich die Gemeinderäte:

Baratta (pres. 39 Anw.)

Il Consiglio passa poi alla trattazione del seguente OGGETTO:

Der Gemeinderat behandelt nun folgenden GEGENSTAND:

VARIAZIONE AL BILANCIO DI PREVISIONE DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2026 – 2028

ÄNDERUNG AM HAUSHALTSVOR-ANSCHLAG FÜR DIE HAUSHALTSJAHRE 2026 - 2028

- vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 547 del 30.10.2025, con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2026 - 2028; Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 547 vom 30.10.2025, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2026 - 2028 genehmigt worden ist.
- vista la Deliberazione del Consiglio Comunale n. 99 del 12.12.2025 immediatamente esecutiva, con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2026 - 2028; Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Gemeinderatsbeschluss Nr. 99 vom 12.12.2025, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2026 - 2028 aktualisiert worden ist.
- vista la Deliberazione del Consiglio Comunale n. 100 del 18.12.2025 immediatamente esecutiva di approvazione del Bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2026 - 2028; Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Gemeinderatsbeschluss Nr. 100 vom 18.12.2025, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2026 - 2028 genehmigt hat.
- Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 31 del 02.02.2026 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2026 - 2028 affidando le risorse ai dirigenti competenti/responsabili del budget; Mit Stadtratsbeschluss Nr. 31 vom 02.02.2026 wurde der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2026 - 2028 genehmigt. Damit wurden den zuständigen Führungskräften/Verantwortlichen die entsprechenden Haushaltsmittel anvertraut.
- Richiamato il promemoria di giunta n. 564 del 09.10.2025 relativo alla sistemazione del percorso pedonale che collega Ponte Adige al bivio tra via Bolzano e la Strada del Vino, intervento per il quale è previsto un fabbisogno di spesa pari a € 235.000,00, da finanziare in quota parte anche dal Comune di Appiano; Es wurde Einsicht genommen in das Promemoria des Stadtrates Nr. 564 vom 09.10.2025 bezüglich der Instandsetzung des Fußgängerwegs, der die Zone Sigmundskron mit der Kreuzung zwischen Bozner Straße und Weinstraße verbindet, für welche eine Ausgabe in Höhe von 235.000,00 € veranschlagt wurde, die teilweise auch von der Gemeinde Eppan finanziert werden soll.
- Visto il provvedimento di impegno di spesa approvato dal Comune di Appiano con deliberazione consiliare n. 9 del 19.03.2026, che prevede un concorso finanziario proporzionato alla quota di proprietà per un importo pari a € 157.450,00, il quale, aggiunto allo stanziamento già inserito nel bilancio 2026-2028 del Comune di Bolzano, consente la completa copertura finanziaria del progetto; Es wurde Einsicht genommen in den von der Gemeinde Eppan mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 9 vom 19.03.2026 genehmigten Zweckbindung der Ausgabe, die eine finanzielle Beteiligung im Verhältnis zum Eigentumsanteil in Höhe von 157.450,00 € vorsieht, die zusammen mit den bereits im Haushalt 2026-2028 der Gemeinde Bozen vorgesehenen Mitteln die vollständige finanzielle Deckung des Projekts ermöglicht.
- Visto il promemoria di giunta n. 599 del 30.10.2025 relativo agli interventi di riqualificazione e manutenzione straordinaria di piazza Walther, per i quali era stato inizialmente stimato un costo pari a € 5.700.000,00 e conferito il mandato per la redazione del PFTE dell'opera, ora nella disponibilità dell'amministrazione, seppur non ancora approvato, dal quale emerge un costo complessivo aggiornato pari a € 8.000.000,00 Es wurde Einsicht genommen in das Promemoria des Stadtrates Nr. 599 vom 30.10.2025 betreffend die Sanierungs- und außerordentlichen Instandhaltungsarbeiten am Waltherplatz, für welche ursprünglich Kosten in Höhe von 5.700.000,00 € veranschlagt wurden und der Auftrag zur Erstellung des technischen und wirtschaftlichen Machbarkeitsprojektes erteilt worden war, das der Verwaltung nun vorliegt, wenn auch noch nicht genehmigt, und aus dem sich

aktualisierte Gesamtkosten in Höhe von 8.000.000,00 € ergeben.

Considerata la deliberazione della giunta comunale n. 16 del 26.01.2026, con la quale è stata autorizzata l'attivazione delle operazioni di gestione attiva della liquidità (pronti contro termine), come previste dall'attuale contratto di tesoreria; operazioni che comportano la rilevazione contabile, in bilancio, di movimenti non monetari derivanti dall'acquisizione di titoli obbligazionari a breve termine (sei mesi);

Mit Stadtratsbeschluss Nr. 16 vom 26.01.2026 wurde die Durchführung von Maßnahmen zur aktiven Verwaltung der verfügbaren Finanzmittel (Repo-Geschäfte) gemäß dem geltenden Schatzmeistervertrag genehmigt; diese Maßnahmen führen zur buchhalterischen Erfassung im Haushalt von zahlungsunwirksamen Bewegungen, die sich aus dem Erwerb kurzfristiger Anleihen (sechs Monate) ergeben.

Considerata la convenzione approvata con deliberazione della giunta comunale n. 4 del 15.01.2020, relativa all'attuazione del piano di recupero della zona centro storico A2 – Palais Campofranco, che disciplina, tra l'altro, la realizzazione del collegamento tra l'autorimessa interrata Walther e il nuovo complesso Palais Campofranco, collocato sotto una porzione di piazza Walther;

Es wurde Einsicht genommen in die mit Stadtratsbeschluss Nr. 4 vom 15.01.2020 genehmigte Vereinbarung über die Umsetzung des Wiedergewinnungsplan für die Zone Altstadt A2 – Palais Campofranco, der unter anderem die Herstellung der Verbindung zwischen der Tiefgarage Walther und dem neuen Komplex Palais Campofranco regelt, der unter einem Teil des Waltherplatzes liegt.

Richiamato che, ai sensi dell'art. 10 della suddetta convenzione, è prevista una compartecipazione del Comune alle spese di gestione nella misura del 20%, da riaddebitare alla società Parcheggi Italia, quale effettiva utilizzatrice dell'ascensore e del collegamento interrato, per un importo complessivo pari a € 188.281,38 riferito al periodo 2022–2025; e che, a decorrere dal 2026, è previsto un onere annuo di € 46.500,00, analogamente da riaddebitare alla società gestrice del parcheggio;

Gemäß Art. 10 der vorgenannten Vereinbarung ist eine Beteiligung der Gemeinde an den Betriebskosten in Höhe von 20 % vorgesehen, die der Gesellschaft „Parcheggi Italia“ als tatsächlicher Nutzerin des Aufzugs und der unterirdischen Verbindung wieder anzulasten ist, und zwar für einen Gesamtbetrag von 188.281,38 € für den Zeitraum 2022–2025; ab 2026 ist eine jährliche Ausgabe in Höhe von 46.500,00 € vorgesehen, die in gleicher Weise der Gesellschaft in Rechnung zu stellen ist, die den Parkplatz betreibt.

Atteso che il Comune di Bolzano ha aderito al bando promosso dalla Provincia autonoma di Bolzano "Cooperazione Interreg VI-A Italia-Austria – progetto ITAT-62-013 SocialAlps" per il periodo 2021–2027, finalizzato a superare le barriere amministrative e normative che frammentano l'area alpina, ispirandosi ai principi della Carta Sociale delle Alpi;

Die Gemeinde Bozen hat sich der Ausschreibung der Autonomen Provinz Bozen „Interreg VI-A Italien–Österreich – Projekt ITAT-62-013 SocialAlps“ für den Zeitraum 2021–2027 beteiligt, deren Ziel es ist, administrative und rechtliche Barrieren zu überwinden, die den Alpenraum fragmentieren. Die Initiative basiert auf den Grundsätzen der Sozialcharta der Alpen.

che il Comune di Bolzano è risultato meritevole dell'iniziativa e che, con decreto provinciale n. 3239/2026, è stata approvata la graduatoria, indicando l'importo previsto per il finanziamento integrale del progetto; tenuto conto delle tempistiche operative, per tale motivo, si rende opportuno anticipare lo stanziamento in bilancio, che potrà essere formalizzato solo a seguito dell'approvazione del decreto provinciale quale obbligazione giuridicamente perfezionata nei confronti del Comune di Bolzano;

Die Gemeinde Bozen wurde im Rahmen der Initiative als geeignet befunden. Mit Dekret der Provinz Nr. 3239/2026 wurde die Rangliste genehmigt, in der für die vollständige Finanzierung des Projekts vorgesehene Betrag angegeben ist; unter Berücksichtigung der operativen Fristen erscheint es aus diesem Grund angebracht, die Bereitstellung der Haushaltsmittel vorzeitig vorzunehmen, die erst nach der Genehmigung des Dekrets der Provinz als rechtlich anerkanntes Schuldverhältnis gegenüber der Stadt Bozen

formalisiert werden kann.

Visto il promemoria di giunta n. 187 del 02.04.2026 relativo alla suddivisione in lotti dell'investimento in corso per la ristrutturazione e l'ampliamento della scuola media Von Aufschneider, occorre procedere allo stanziamento in bilancio delle spese per l'asseverazione antincendio del progetto e del riadattamento dell'ex alloggio del custode presso la scuola media Egger Lienz al fine di traslocare provvisoriamente la segreteria amministrativa delle Von Aufschneider;

Nach Einsichtnahme in das Promemoria des Stadtrates Nr. 187 vom 02.04.2026 bezüglich der Aufteilung der laufenden Investitionen zur Sanierung und Erweiterung der Mittelschule Von Aufschneider in einzelne Baulose ist es erforderlich, im Haushalt Mittel für die Genehmigung der Projekts in brandschutztechnischer Hinsicht und für die Umgestaltung der ehemaligen Hausmeisterwohnung an der Egger-Mittelschule Lienz bereitzustellen, um das Sekretariat der Mittelschule Von Aufschneider vorübergehend dorthin zu verlegen.

Richiamato l'8° accordo aggiuntivo alla finanza locale 2025 del 26.11.2025, che ha attribuito maggiori risorse a valere sul bilancio 2026-2028, con particolare riferimento all'esercizio in corso, non stanziato al momento dell'approvazione del bilancio preventivo triennale; considerate, inoltre, le maggiori entrate riscosse e/o accertate nei primi mesi dell'anno, nonché la diversa quantificazione dei trasferimenti previsti sul fondo per investimenti ai sensi dell'art. 5-ter, comma 3 della L.P. 6/1992 e dell'accordo alla finanza locale 2026;

Die 8. Zusatzvereinbarung für die Gemeindenfinanzierung 2025 vom 26.11.2025 hat für den Haushalt 2026-2028 zusätzliche Mittel bereitgestellt, insbesondere für das laufende Haushaltsjahr, die zum Zeitpunkt der Genehmigung des Dreijahreshaushaltsplans noch nicht vorgesehen waren; berücksichtigt wurden zudem die in den ersten Monaten des Jahres vereinnahmten und/oder festgestellten Mehreinnahmen sowie die abweichende Bemessung der vorgesehenen Zuweisungen an den Investitionsfonds gemäß Art. 5-ter Abs. 3 des L.G. 6/1992 und der Vereinbarung zur Gemeindenfinanzierung 2026.

Quanto esposto ed in seguito a manifestate nuove richieste occorre intervenire all'integrazione delle dotazioni finanziarie di parte corrente e di investimento ed a nuova iscrizione in bilancio di alcuni stanziamenti di parte capitale, al fine di permettere il regolare funzionamento dei servizi e per dare seguito alle nuove opere programmate o da completare;

Aufgrund neuer Anforderungen sind Maßnahmen zur Aufstockung der Mittel für die laufenden Ausgaben und für Investitionen sowie zur erneuten Eintragung in den Haushalt einiger Mittel aus dem Kapitalkonto erforderlich, um den ordnungsgemäßen Betrieb der Dienste zu gewährleisten und die geplanten oder noch fertigzustellenden neuen Arbeiten fortzusetzen.

Alcune richieste pervenute dagli uffici comunali prevedono la messa a disposizione di parte delle risorse rinvenienti nelle quote vincolate dell'avanzo presunto al 31.12.2025;

Darüber hinaus haben einige Gemeindeämter um Bereitstellung eines Teils der Geldmittel aus den zweckgebundenen Posten des voraussichtlichen Verwaltungsüberschusses zum 31.12.2025 ersucht.

L'applicazione delle quote vincolate dell'avanzo presunto richiede una relazione documentata del dirigente competente atta a giustificarne l'impiego per garantire la prosecuzione o l'avvio di attività soggette a termini o a scadenze;

Die Verwendung der zweckgebundenen Geldmittel des mutmaßlichen Verwaltungsüberschusses setzt einen dokumentierten Bericht der zuständigen Führungskraft voraus. Im Bericht muss der Verwendungszweck beschrieben werden, um die Fortführung oder den Beginn von Tätigkeiten zu gewährleisten, für die Fristen oder Fälligkeiten gelten.

Tenuto inoltre conto che in sede di predisposizione del bilancio di previsione 2026 - 2028 è stato applicato al bilancio per

Bei der Erstellung des Haushaltsvoranschlags 2026 - 2028 wurde ferner ein Teil des zurückgelegten und zweckgebundenen

l'annualità 2026, parte dell'avanzo accantonato e vincolato del risultato di amministrazione presunto al 31.12.2025 per l'importo complessivo di € 11.992.886,05;

Richiamato l'articolo 187 del D.Lgs. 267/2000 e precisamente i commi 3, 3-quater, 3-quinquies e 3-sexies;

Richiamata la deliberazione della giunta comunale n. 24 del 29.01.2026 di „approvazione dell'aggiornamento del prospetto riguardante il risultato di amministrazione presunto al 31.12.2025 e dei prospetti collegati“;

Richiamata la deliberazione del consiglio comunale n. 6 del 24.02.2026 che ha approvato l'applicazione di quote vincolate dell'avanzo di amministrazione presunto al 31.12.2025;

Vista la deliberazione della giunta comunale n. 101 del 17.03.2026 di approvazione dello schema di rendiconto della gestione dell'esercizio finanziario 2025, ai sensi dell'art. 227, comma 2 del D.Lgs. 267/2000 e dell'art. 18, comma 1, lettera b) del FD.Lgs, 118/2011;

Visto l'art. 175, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 che dispone "Il bilancio di previsione finanziario può subire variazioni nel corso dell'esercizio di competenza e di cassa sia nella parte prima, relativa alle entrate, che nella parte seconda, relativa alle spese, per ciascuno degli esercizi considerati nel documento"

Che, per riequilibrare il bilancio in relazione alle istanze pervenute, si provvede ad applicare al bilancio 2026-2028 la quota di avanzo vincolato formalmente accertata al 31.12.2024 ed evidenziata nello schema di rendiconto 2025, pari a € 467.071,86, destinata alla copertura dell'investimento programmato per la scuola media Von Aufschnaiter, facendo altresì ricorso alle maggiori entrate riscosse e/o accertate per finanziare il restante fabbisogno, ad eccezione dei finanziamenti che, per specifico vincolo, devono essere destinati a progetti determinati;

Dato atto che a seguito della variazione al bilancio pluriennale che si sta approvando con il presente provvedimento, le previsioni di entrata e di uscita modificate, consentono il

Überschusses des voraussichtlichen Verwaltungsergebnisses zum 31.12.2025 in Höhe von insgesamt € 11.992.886,05 auf den Haushalts-voranschlag für das Jahr 2026 übertragen.

Es wird auf den Art. 187 des GvD Nr. 267/2000 verwiesen, insbesondere auf die Absätze 3, 3-quater, 3-quinquies und 3-sexies.

Es wird auf den Stadtratsbeschluss Nr. 24 vom 29.01.2026 betreffend die „Genehmigung der Aktualisierung der Übersicht des voraussichtlichen Verwaltungsergebnisses zum 31.12.2025 und der damit zusammenhängenden Aufstellungen“ verwiesen.

Es wurde Einsicht genommen in den Beschluss des Gemeinderats Nr. 6 vom 24.02.2026, mit welchem die Verwendung zweckgebundener Anteile des voraussichtlichen Verwaltungsüberschusses am 31.12.2025 genehmigt wurde.

Mit Beschluss des Stadtrates Nr. 101 vom 17.03.2026 wurde die Abschlussrechnung der Gebarung für das Geschäftsjahr 2025 gemäß Art. 227 Abs. 2 des GvD. 267/2000 und Art. 18 Abs. 1 Buchstabe b) des GvD 118/2011 genehmigt.

Absatz 1 des Art. 175 des GvD 267/2000 legt fest, dass im Laufe des Haushaltsjahres der Haushaltsvoranschlag der Finanzbuchhaltung, betreffend das Kompetenz- und das Kassenjahr, im ersten Teil in Bezug auf die Einnahmen und im zweiten Teil in Bezug auf die Ausgaben, für jedes der im Dokument berücksichtigten Haushaltsjahre abgeändert werden kann.

Um den Haushalt im Hinblick auf die eingegangenen Anträge auszugleichen, wird auf den Haushalt 2026 -2028 der zum 31.12.2024 formell festgestellte und in der Abschlussrechnung 2025 ausgewiesene zweckgebundene Überschuss in Höhe von € 467.071,86 angewandt, der zur Deckung der geplanten Investition für die Mittelschule Von Aufschnaiter bestimmt ist, wobei zur Finanzierung des verbleibenden Bedarfs auch die vereinnahmten und/oder festgestellten Mehreinnahmen herangezogen werden, mit Ausnahme der Finanzmittel, die aufgrund spezifischer Zweckbindung für bestimmte Projekte verwendet werden müssen.

Es wird festgelegt, dass infolge der Änderung am Mehrjahreshaushalt, die mit der vorliegenden Maßnahme genehmigt wird, die abgeänderten Voraussichten der Einnahmen

rispetto del pareggio di bilancio secondo i criteri indicati dalla normativa vigente;	und Ausgaben die Erhaltung des Gleichgewichtes gemäß den Kriterien der geltenden Gesetzesbestimmungen ermöglichen.
Considerato che alcune variazioni apportate alle spese in conto capitale e correnti comportano la modifica del DUP 2026 – 2028 sia con riferimento alla programmazione triennale dei lavori pubblici che alla programmazione triennale degli acquisti di forniture e servizi;	Einige Änderungen bei den Kapitalausgaben und laufenden Ausgaben ziehen Änderungen des Einheitlichen Strategiedokuments 2026 - 2028 nach sich, die sich sowohl auf das Dreijahresprogramm der öffentlichen Arbeiten als auch auf die Dreijahresprogramm für die Beschaffung von Lieferungen und Dienstleistungen beziehen;
Verificato il permanere degli equilibri di bilancio a seguito delle variazioni proposte, ai sensi dell'art. 193 comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e successive modificazioni;	Es wurde festgestellt, dass nach den vorgeschlagenen Änderungen das Haushaltsgleichgewicht im Sinne des Art. 193 Absatz 1 des GvD Nr. 267/2000 in geltender Fassung aufrecht bleibt;
visti i pareri obbligatori favorevoli ai sensi dell'art. 185 della Legge Regionale del 3 maggio 2018, n. 2 "Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige";	Es wurde Einsicht genommen in die positiven Pflichtgutachten gemäß Art. 185 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“;
Per permettere ai responsabili di settore di conseguire gli obiettivi assegnati e l'efficace attuazione degli interventi secondo le tempistiche scandite, si dichiara il presente provvedimento immediatamente eseguibile.	Der vorliegende Beschluss wird für unmittelbar vollziehbar erklärt, damit die jeweiligen Verantwortlichen in die Lage versetzt werden, die zugewiesenen Ziele und die wirksame Durchführung der Arbeiten innerhalb der festgelegten Fristen zu erreichen.
Chiusa la discussione la Presidente sottopone all'approvazione del Consiglio comunale la deliberazione.	Nach Abschluss der Debatte unterbreitet die Präsidentin dem Gemeinderat den Beschluss zur Genehmigung.

IL CONSIGLIO COMUNALE

Udita la relazione del Sindaco	Es wurde der Bericht des Bürgermeisters angehört.
Verificato il permanere degli equilibri di bilancio a seguito delle variazioni proposte, ai sensi dell'art.193 comma 1 del decreto Lgs. N. 267/2000;	Es wurde festgestellt, dass nach den vorgeschlagenen Änderungen das Haushaltsgleichgewicht im Sinne des Art. 193 Absatz 1 des GvD Nr. 267/2000 aufrecht bleibt.
ritenuto di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige";	Der vorliegende Beschluss ist gemäß Art. 183, Abs. 4 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ für sofort vollstreckbar zu erklären.
visto il parere del Collegio dei Revisori dei Conti;	Es wurde Einsicht genommen in das Gutachten des Rechnungsprüferkollegiums.
visto il parere della Commissione Consiliare Amministrazione delle Risorse Finanziarie e Attività Economiche del 27.04.2026 (8 voti favorevoli, 0 voti contrari, 1 astenuto);	Es wurde Einsicht genommen in das Gutachten der Ratskommission für Finanzmittelverwaltung und Wirtschaft vom 27.04.2026 (8 Jastimmen, 0 Gegenstimmen, 1 Enthaltung).
visti i pareri di cui all'art. 185 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige";	Es wurde Einsicht genommen in die Gutachten im Sinne von Art. 185 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“.
visto l'articolo 49 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige";	Es wurde Einsicht genommen in den Art. 49 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“.

All dies vorausgeschickt

delibera

beschließt

DER GEMEINDERAT,

- | | |
|---|---|
| 1. di procedere all'aggiornamento del programma triennale dei lavori pubblici e del programma triennale degli acquisti di forniture e servizi 2026 - 2028, e del DUP 2026 - 2028, in seguito all'iscrizione di nuovi interventi programmati (1+2), facenti parte integrante e sostanziale del presente provvedimento; | 1. Nach der Eintragung von neuen Vorhaben, die in der Anlage 1 und 2 angeführt sind, der wesentliche Bestandteil dieses Beschlusses sind, wird die Aktualisierung des Dreijahresprogramms der öffentlichen Arbeiten, des Dreijahresprogramms für die Beschaffung von Lieferungen und Dienstleistungen 2026 - 2028 sowie des einheitlichen Strategiedokuments 2026 - 2028 vorgenommen. |
| 2. per quanto in premessa ampiamente esposto, di dare atto che per far fronte alle nuove esigenze manifestate occorre intervenire all'integrazione delle dotazioni finanziarie di parte corrente e d'investimento | 2. Aus den in der Prämisse ausführlich dargelegten Gründe wird festgestellt, dass zur Bewältigung der neuen Erfordernisse eine Aufstockung der finanziellen Mittel für laufende Ausgaben und Investitionen sowie die |

oltre all'iscrizione in bilancio di alcuni stanziamenti di parte capitale;

Eintragung einiger kapitalbezogener Ansätze im Haushalt erforderlich sind.

3. di applicare avanzo nella sua componente vincolata formalmente per € 467.071,86 per procedere agli investimenti programmati e, facendo altresì ricorso alle maggiori entrate riscosse e/o accertate, per finanziare il restante fabbisogno ad eccezione dei finanziamenti che, per specifico vincolo, devono essere destinati a progetti determinati;

3. Es wird der formell gebundene Teil des Überschusses in Höhe von 467.071,86 € angewandt, und zwar für die Durchführung der geplanten Investitionen sowie, mit Rückgriff auf die erzielten und/oder festgestellten Mehreinnahmen, um den verbleibenden Bedarf zu finanzieren. Davon ausgeschlossen sind die finanziellen Mittel, die aufgrund spezifischer Auflagen für bestimmte Projekte vorgesehen sind.

4. di apportare conseguentemente al bilancio di previsione 2026 - 2028 le variazioni al bilancio che risultano elencate nell'allegato contabile (sia di competenza che di cassa), che formano parte integrante ed essenziale della presente deliberazione e riepilogate nel prospetto allegato contabile;

4. Aus diesen Gründen werden am Haushaltsvoranschlag 2026 - 2028 die Änderungen vorgenommen, die in der buchhalterischen Aufstellung (sowohl für den Kompetenz- als auch für den Kassenbereich), der ergänzende und wesentliche Bestandteil dieses Beschlusses ist und diesem als Anlage beiliegt, angeführt sind. Die darin aufgelisteten Änderungen sind in der Übersicht - Buchhaltungsanhang, zusammengefasst.

5. di dare atto che i saldi contabilizzati e previsti in variazione si assestano a € 100.616.530,76 per l'anno 2026, ad € 346.500,00 per l'anno 2027 ed a € 46.500,00 per l'anno 2028;

5. Es wird festgelegt, dass die verbuchten und nach der Abänderung vorgesehenen Salden im Jahr 2026 € 100.616.530,76, im Jahr 2027 € 346.500,00 und im Jahr 2028 46.500,00 betragen werden;

6. di dare atto che sulla scorta della variazione apportata, il bilancio di previsione 2026 - 2028 risulta in equilibrio ai sensi dell'art. 193 comma 1 del D.Lgs. N. 267/2000;

6. Infolge der besagten Änderungen ist der Haushaltsvoranschlag 2026 - 2028 im Sinne von Art. 193 Absatz 1 des GvD Nr. 267/2000 ausgewogen.

7. di dare atto che la presente deliberazione non comporta impegno di spesa.

7. Es wird festgelegt, dass der vorliegende Beschluss keine Ausgabenverpflichtungen mit sich bringt.

Eseguita elettronicamente la votazione palese la Presidente proclama che il Consiglio Comunale ha **approvato** con 31 voti favorevoli, 4 contrari e 4 astenuti la proposta di deliberazione.

Nach der elektronisch durchgeführten offenen Abstimmung verkündet die Präsidentin das Ergebnis, dass nämlich der Gemeinderat die obige Beschlussvorlage mit 31 Jastimmen, 4 Gegenstimmen und 4 Enthaltungen **angenommen** hat.

La Presidente sottopone all'approvazione del Consiglio comunale l'immediata esecutività della deliberazione.

Die Präsidentin unterbreitet dem Gemeinderat die sofortige Vollstreckbarkeit des Beschlusses zur Genehmigung.

Eseguita elettronicamente la votazione palese la Presidente proclama che il Consiglio Comunale ha **approvato** con 38 voti favorevoli e 1 non votante l'immediata esecuzione.

Bei der elektronisch durchgeführten offenen Abstimmung verkündet die Präsidentin das Ergebnis, dass nämlich der Gemeinderat die sofortige Vollstreckbarkeit mit 38 Jastimmen und 1 Nichtstimmenden **angenommen** hat.

Di dare atto che, ai sensi dell'art 183, comma 5 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 e ss.mm.ii. "Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige", entro

Es wird darauf hingewiesen, dass im Sinne des Art. 183, Abs. 5 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 " i.g.F. „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region

il periodo di pubblicazione, ogni cittadino può presentare alla Giunta comunale tutte le deliberazioni. Entro 60 giorni dall'intervenuta esecutività della delibera è ammesso avverso il presente provvedimento ricorso innanzi al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, sezione autonoma di Bolzano.

Trentino-Südtirol jeder Bürger gegen alle Beschlüsse während des Zeitraumes ihrer Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss erheben kann. Innerhalb von 60 Tagen ab der Vollstreckbarkeit des Beschlusses kann gegen die vorliegende Maßnahme Beschwerde beim Verwaltungsgerichtshof, Aut. Sektion Bozen, eingelegt werden.

Di quanto sopra detto, si è redatto il presente verbale che, previa lettura e conferma, viene firmato dal Presidente e dal Segretario Generale, come segue:

Über das Obengesagte wurde dieses Protokoll verfasst, welches nach erfolgter Lesung und Bestätigung vom Vorsitzenden und vom Generalsekretär wie folgt unterzeichnet wird:

Il Segretario Generale
Der Generalsekretär
Dott. / Dr. Antonio Travaglia

Il/La Presidente
Der/Die Präsident/Präsidentin
Dott.ssa / Dr. Longo Antonella

sottoscritto con firma digitale / mit digitaler Unterschrift unterzeichnet

sottoscritto con firma digitale / mit digitaler Unterschrift unterzeichnet

**ALLEGATO
ANLAGE**

VARIAZIONE DI BILANCIO n. 103 del 24/03/2026

ENTRATE ANNO: 2026

Classificazione	Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Accertato	Rimanenza	
AVANZO DI AMMINISTRAZIONE									
Totale AVANZO DI AMMINISTRAZIONE		CP	11.992.886,05	2.031.830,93	467.071,86	0,00	14.491.788,84	0,00	14.491.788,84
Titolo 1									
Entrate correnti di natura tributaria, contributiva e perequativa									
Tip. 101	Imposte, tasse e proventi assimilati	CP	0,00	0,00	9.175,34	0,00	9.175,34	8.012,16	1.163,18
		CS	75,00	1.589,31	9.175,34	0,00	10.839,65		
Totale Capitoli Variati su Titolo 1		CP	0,00	0,00	9.175,34	0,00	9.175,34	8.012,16	1.163,18
		CS	75,00	1.589,31	9.175,34	0,00	10.839,65		
Titolo 2									
Trasferimenti correnti									
Tip. 101	Trasferimenti correnti da Amministrazioni pubbliche	CP	56.611.907,95	710.000,00	880.196,80	-299.420,47	57.902.684,28	57.711.204,28	191.480,00
		CS	56.567.491,41	754.416,54	880.196,80	-299.420,47	57.902.684,28		
Totale Capitoli Variati su Titolo 2		CP	56.611.907,95	710.000,00	880.196,80	-299.420,47	57.902.684,28	57.711.204,28	191.480,00
		CS	56.567.491,41	754.416,54	880.196,80	-299.420,47	57.902.684,28		
Titolo 3									
Entrate extratributarie									
Tip. 100	Vendita di beni e servizi e proventi derivanti dalla gestione dei beni	CP	205.000,00	0,00	4.493,20	0,00	209.493,20	209.493,20	0,00
		CS	201.413,20	4.100,00	4.493,20	0,00	210.006,40		
Tip. 300	Interessi attivi	CP	0,00	3.000,00	11.765,70	0,00	14.765,70	14.765,70	0,00
		CS	0,00	10.613,34	11.765,70	0,00	22.379,04		
Tip. 500	Rimborsi e altre entrate correnti	CP	51.500,00	902,86	405.501,78	0,00	457.904,64	304.436,16	153.468,48
		CS	195.205,00	64.184,01	405.501,78	0,00	664.890,79		
Totale Capitoli Variati su Titolo 3		CP	256.500,00	3.902,86	421.760,68	0,00	682.163,54	528.695,06	153.468,48
		CS	396.618,20	78.897,35	421.760,68	0,00	897.276,23		
Titolo 4									
Entrate in conto capitale									
Tip. 200	Contributi agli investimenti	CP	0,00	6.218.098,92	848.514,05	0,00	7.066.612,97	6.909.162,97	157.450,00
		CS	0,00	6.218.098,92	848.514,05	0,00	7.066.612,97		
Tip. 500	Altre entrate in conto capitale	CP	0,00	0,00	23.000,00	0,00	23.000,00	167.819,50	-144.819,50
		CS	2.913,47	-2.913,47	23.000,00	0,00	23.000,00		

ENTRATE ANNO: 2026

Classificazione	Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Accertato	Rimanenza	
Totale Capitoli Variati su Titolo 4		CP	0,00	6.218.098,92	871.514,05	0,00	7.089.612,97	7.076.982,47	12.630,50
		CS	2.913,47	6.215.185,45	871.514,05	0,00	7.089.612,97		
Titolo 5									
Entrate da riduzione di attività finanziarie									
Tip. 100	Alienazione di attività finanziarie	CP	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50
		CS	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50		
Totale Capitoli Variati su Titolo 5		CP	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50
		CS	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50		
Totale Capitoli Variati su ENTRATE ANNO: 2026		CP	68.861.294,00	8.963.832,71	100.915.951,23	-299.420,47	178.441.657,47	65.324.893,97	113.116.763,50
				SALDO COMPETENZA	100.616.530,76				
		CS	56.967.098,08	7.050.088,65	100.448.879,37	-299.420,47	164.166.645,63		
				SALDO CASSA	100.149.458,90				

USCITE ANNO: 2026

Classificazione	Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Impegnato	Rimanenza	
Missione 1									
Servizi istituzionali, generali e di gestione									
Programma 1 - Organi istituzionali									
Titolo 1	Spese correnti	CP	25.000,00	0,00	0,00	-2.795,33	22.204,67	0,00	22.204,67
		CS	36.950,00	-11.700,00	0,00	-2.795,33	22.454,67		
Totale Capitoli Variati su Programma 1		CP	25.000,00	0,00	0,00	-2.795,33	22.204,67	0,00	22.204,67
		CS	36.950,00	-11.700,00	0,00	-2.795,33	22.454,67		
Programma 3 - Gestione economica, finanziaria, programmazione e provveditorato									
Titolo 3	Spese per incremento di attività finanziarie	CP	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50
		CS	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50		
Totale Capitoli Variati su Programma 3		CP	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50
		CS	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50		
Programma 5 - Gestione dei beni demaniali e patrimoniali									
Titolo 1	Spese correnti	CP	1.163.274,43	3.000,00	227.259,54	-11.419,20	1.382.114,77	500.276,08	881.838,69
		CS	1.775.278,44	-174.550,08	227.259,54	-11.419,20	1.816.568,70		
Totale Capitoli Variati su Programma 5		CP	1.163.274,43	3.000,00	227.259,54	-11.419,20	1.382.114,77	500.276,08	881.838,69
		CS	1.775.278,44	-174.550,08	227.259,54	-11.419,20	1.816.568,70		
Programma 11 - Altri servizi generali									

USCITE ANNO: 2026

Classificazione		Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Impegnato	Rimanenza
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84
		CS	0,00	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84		
	Totale Capitoli Variati su Programma 11	CP	0,00	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84
		CS	0,00	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84		
	Totale Capitoli Variati su Missione 1	CP	1.188.274,43	3.000,00	98.503.905,88	-14.214,53	99.680.965,78	500.276,08	99.180.689,70
		CS	1.812.228,44	-186.250,08	98.503.905,88	-14.214,53	100.115.669,71		
	Missione 3								
	Ordine pubblico e sicurezza								
	Programma 1 - Polizia locale e amministrativa								
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	0,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00
		CS	20.977,00	0,00	2.925,00	0,00	23.902,00		
	Totale Capitoli Variati su Programma 1	CP	0,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00
		CS	20.977,00	0,00	2.925,00	0,00	23.902,00		
	Totale Capitoli Variati su Missione 3	CP	0,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00
		CS	20.977,00	0,00	2.925,00	0,00	23.902,00		
	Missione 4								
	Istruzione e diritto allo studio								
	Programma 1 - Istruzione prescolastica								
Titolo 1	Spese correnti	CP	10.000,00	0,00	43.643,33	0,00	53.643,33	0,00	53.643,33
		CS	9.800,00	200,00	43.643,33	0,00	53.643,33		
	Totale Capitoli Variati su Programma 1	CP	10.000,00	0,00	43.643,33	0,00	53.643,33	0,00	53.643,33
		CS	9.800,00	200,00	43.643,33	0,00	53.643,33		
	Programma 2 - Altri ordini di istruzione non universitaria								
Titolo 1	Spese correnti	CP	20.000,00	0,00	142.898,54	0,00	162.898,54	0,00	162.898,54
		CS	19.600,01	399,99	142.898,54	0,00	162.898,54		
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	0,00	1.027.027,22	467.071,86	0,00	1.494.099,08	1.027.027,22	467.071,86
		CS	1.220,02	1.025.807,20	167.071,86	0,00	1.194.099,08		
	Totale Capitoli Variati su Programma 2	CP	20.000,00	1.027.027,22	609.970,40	0,00	1.656.997,62	1.027.027,22	629.970,40
		CS	20.820,03	1.026.207,19	309.970,40	0,00	1.356.997,62		
	Totale Capitoli Variati su Missione 4	CP	30.000,00	1.027.027,22	653.613,73	0,00	1.710.640,95	1.027.027,22	683.613,73
		CS	30.620,03	1.026.407,19	353.613,73	0,00	1.410.640,95		
	Missione 5								
	Tutela e valorizzazione dei beni e attività culturali								
	Programma 2 - Attività culturali e interventi diversi nel settore culturale								
Titolo 1	Spese correnti	CP	15.000,00	0,00	211.419,20	-1.612,00	224.807,20	12.820,50	211.986,70
		CS	79.517,08	-19.832,28	211.419,20	-1.612,00	269.492,00		

USCITE ANNO: 2026

Classificazione		Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Impegnato	Rimanenza
Totale Capitoli Variati su Programma 2		CP	15.000,00	0,00	211.419,20	-1.612,00	224.807,20	12.820,50	211.986,70
		CS	79.517,08	-19.832,28	211.419,20	-1.612,00	269.492,00		
Totale Capitoli Variati su Missione 5		CP	15.000,00	0,00	211.419,20	-1.612,00	224.807,20	12.820,50	211.986,70
		CS	79.517,08	-19.832,28	211.419,20	-1.612,00	269.492,00		
Missione 6									
Politiche giovanili, sport e tempo libero									
Programma 1 - Sport e tempo libero									
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	90.000,00	0,00	90.000,00	0,00	90.000,00
		CS	0,00	15.227,00	90.000,00	0,00	105.227,00		
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	0,00	0,00	60.000,00	0,00	60.000,00	0,00	60.000,00
		CS	0,00	0,00	60.000,00	0,00	60.000,00		
Totale Capitoli Variati su Programma 1		CP	0,00	0,00	150.000,00	0,00	150.000,00	0,00	150.000,00
		CS	0,00	15.227,00	150.000,00	0,00	165.227,00		
Programma 2 - Giovani									
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	0,00	0,00	23.000,00	0,00	23.000,00	0,00	23.000,00
		CS	0,00	7.000,00	23.000,00	0,00	30.000,00		
Totale Capitoli Variati su Programma 2		CP	0,00	0,00	23.000,00	0,00	23.000,00	0,00	23.000,00
		CS	0,00	7.000,00	23.000,00	0,00	30.000,00		
Totale Capitoli Variati su Missione 6		CP	0,00	0,00	173.000,00	0,00	173.000,00	0,00	173.000,00
		CS	0,00	22.227,00	173.000,00	0,00	195.227,00		
Missione 9									
Sviluppo sostenibile e tutela del territorio e dell'ambiente									
Programma 2 - Tutela, valorizzazione e recupero ambientale									
Titolo 1	Spese correnti	CP	750.000,00	0,00	100.000,00	0,00	850.000,00	612.642,59	237.357,41
		CS	1.088.430,80	-185.837,72	100.000,00	0,00	1.002.593,08		
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	171.090,74	33.113,91	240.000,00	0,00	444.204,65	67.660,73	376.543,92
		CS	342.402,96	-78.219,23	240.000,00	0,00	504.183,73		
Totale Capitoli Variati su Programma 2		CP	921.090,74	33.113,91	340.000,00	0,00	1.294.204,65	680.303,32	613.901,33
		CS	1.430.833,76	-264.056,95	340.000,00	0,00	1.506.776,81		
Totale Capitoli Variati su Missione 9		CP	921.090,74	33.113,91	340.000,00	0,00	1.294.204,65	680.303,32	613.901,33
		CS	1.430.833,76	-264.056,95	340.000,00	0,00	1.506.776,81		
Missione 10									
Trasporti e diritto alla mobilità									
Programma 5 - Viabilità e infrastrutture stradali									
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	75.015,00	0,00	75.015,00	0,00	75.015,00
		CS	0,00	0,00	75.015,00	0,00	75.015,00		

USCITE ANNO: 2026

Classificazione		Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Impegnato	Rimanenza
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	177.550,00	352.136,63	447.295,99	-6.484,75	970.497,87	383.837,29	586.660,58
		CS	470.572,13	59.114,50	447.295,99	-6.484,75	970.497,87		
	Totale Capitoli Variati su Programma 5	CP	177.550,00	352.136,63	522.310,99	-6.484,75	1.045.512,87	383.837,29	661.675,58
		CS	470.572,13	59.114,50	522.310,99	-6.484,75	1.045.512,87		
	Totale Capitoli Variati su Missione 10	CP	177.550,00	352.136,63	522.310,99	-6.484,75	1.045.512,87	383.837,29	661.675,58
		CS	470.572,13	59.114,50	522.310,99	-6.484,75	1.045.512,87		
	Missione 11								
	Soccorso civile								
	Programma 1 - Sistema di protezione civile								
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75
		CS	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75		
	Totale Capitoli Variati su Programma 1	CP	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75
		CS	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75		
	Totale Capitoli Variati su Missione 11	CP	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75
		CS	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75		
	Missione 12								
	Diritti sociali, politiche sociali e famiglia								
	Programma 1 - Interventi per l'infanzia e i minori								
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10
		CS	0,00	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10		
	Totale Capitoli Variati su Programma 1	CP	0,00	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10
		CS	0,00	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10		
	Programma 3 - Interventi per gli anziani								
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	16.600,00	0,00	16.600,00	0,00	16.600,00
		CS	0,00	0,00	16.600,00	0,00	16.600,00		
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	0,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00
		CS	0,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00		
	Totale Capitoli Variati su Programma 3	CP	0,00	0,00	86.600,00	0,00	86.600,00	0,00	86.600,00
		CS	0,00	0,00	86.600,00	0,00	86.600,00		
	Programma 7 - Programmazione e governo della rete dei servizi socio-sanitari e sociali								
Titolo 1	Spese correnti	CP	270.000,00	1.612,00	122.657,33	0,00	394.269,33	1.612,00	392.657,33
		CS	294.400,00	20.989,50	122.657,33	0,00	438.046,83		
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	308.407,49	100.000,00	20.044,37	0,00	428.451,86	367.398,92	61.052,94
		CS	497.261,34	28.646,92	20.044,37	0,00	545.952,63		

USCITE ANNO: 2026

Classificazione		Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Impegnato	Rimanenza
Totale Capitoli Variati su Programma 7		CP	578.407,49	101.612,00	142.701,70	0,00	822.721,19	369.010,92	453.710,27
		CS	791.661,34	49.636,42	142.701,70	0,00	983.999,46		
Programma 9 - Servizio necroscopico e cimiteriale									
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	150.000,00	13.468,80	0,00	-20.044,37	143.424,43	13.468,80	129.955,63
		CS	134.124,40	47.668,80	0,00	-20.044,37	161.748,83		
Totale Capitoli Variati su Programma 9		CP	150.000,00	13.468,80	0,00	-20.044,37	143.424,43	13.468,80	129.955,63
		CS	134.124,40	47.668,80	0,00	-20.044,37	161.748,83		
Totale Capitoli Variati su Missione 12		CP	728.407,49	115.080,80	240.128,80	-20.044,37	1.063.572,72	382.479,72	681.093,00
		CS	925.785,74	97.305,22	240.128,80	-20.044,37	1.243.175,39		
Missione 20 Fondi e accantonamenti Programma 1 - Fondo di riserva									
Titolo 1	Spese correnti	CP	2.813.174,47	-571.180,17	0,00	-100.000,00	2.141.994,30	0,00	2.141.994,30
		CS	49.868.625,00	-2.603.011,10	0,00	-100.000,00	47.165.613,90		
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	664.948,92	180.000,00	101.218,06	0,00	946.166,98	0,00	946.166,98
		CS	68.000.000,00	0,00	0,00	-167.071,86	67.832.928,14		
Totale Capitoli Variati su Programma 1		CP	3.478.123,39	-391.180,17	101.218,06	-100.000,00	3.088.161,28	0,00	3.088.161,28
		CS	117.868.625,00	-2.603.011,10	0,00	-267.071,86	114.998.542,04		
Programma 3 - Altri fondi									
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	3.880,00	0,00	3.880,00	0,00	3.880,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Totale Capitoli Variati su Programma 3		CP	0,00	0,00	3.880,00	0,00	3.880,00	0,00	3.880,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Totale Capitoli Variati su Missione 20		CP	3.478.123,39	-391.180,17	105.098,06	-100.000,00	3.092.041,28	0,00	3.092.041,28
		CS	117.868.625,00	-2.603.011,10	0,00	-267.071,86	114.998.542,04		
Totale Capitoli Variati su USCITE ANNO: 2026		CP	6.538.446,05	1.139.178,39	100.758.886,41	-142.355,65	108.294.155,20	2.986.744,13	105.307.411,07
				SALDO COMPETENZA	100.616.530,76				
		CS	122.639.159,18	-1.868.096,50	100.353.788,35	-309.427,51	220.815.423,52		
				SALDO CASSA	100.044.360,84				

ENTRATE ANNO: 2027

Classificazione	Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Accertato	Rimanenza
Fondo pluriennale vincolato per spese in conto capitale Note var.: 108/2026	2027	CP 14.320.865,83	35.564.956,04	300.000,00	0,00	50.185.821,87	0,00	50.185.821,87
Titolo 3								
Entrate extratributarie								
Tip. 500 Rimborsi e altre entrate correnti		CP 0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Totale Capitoli Variati su Titolo 3		CP 0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Totale Capitoli Variati su ENTRATE ANNO: 2027		CP 14.320.865,83	35.564.956,04	348.500,00	0,00	50.232.321,87	0,00	50.232.321,87
				SALDO COMPETENZA	348.500,00			
		CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
				SALDO CASSA	0,00			

USCITE ANNO: 2027

Classificazione	Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Impegnato	Rimanenza
Missione 1								
Servizi istituzionali, generali e di gestione								
Programma 5 - Gestione dei beni demaniali e patrimoniali								
Titolo 1 Spese correnti		CP 0,00	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30
		CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Totale Capitoli Variati su Programma 5		CP 0,00	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30
		CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Totale Capitoli Variati su Missione 1		CP 0,00	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30
		CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Missione 4								
Istruzione e diritto allo studio								
Programma 1 - Istruzione prescolastica								
Titolo 1 Spese correnti		CP 10.000,00	0,00	3.410,83	0,00	13.410,83	0,00	13.410,83
		CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Totale Capitoli Variati su Programma 1		CP 10.000,00	0,00	3.410,83	0,00	13.410,83	0,00	13.410,83
		CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Programma 2 - Altri ordini di istruzione non universitaria								
Titolo 1 Spese correnti		CP 20.000,00	0,00	20.724,64	0,00	40.724,64	0,00	40.724,64
		CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		

USCITE ANNO: 2027

Classificazione	Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Impegnato	Rimanenza	
Titolo 2	Spese in conto capitale	CP	0,00	0,00	300.000,00	0,00	300.000,00	0,00	300.000,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Programma 2	CP	20.000,00	0,00	320.724,64	0,00	340.724,64	0,00	340.724,64
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Missione 4	CP	30.000,00	0,00	324.135,47	0,00	354.135,47	0,00	354.135,47
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Missione 5								
	Tutela e valorizzazione dei beni e attività culturali								
	Programma 2 - Attività culturali e interventi diversi nel settore culturale								
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Programma 2	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Missione 5	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Missione 10								
	Trasporti e diritto alla mobilità								
	Programma 5 - Viabilità e infrastrutture stradali								
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Programma 5	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Missione 10	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Missione 12								
	Diritti sociali, politiche sociali e famiglia								
	Programma 1 - Interventi per l'infanzia e i minori								
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Programma 1	CP	0,00	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Missione 12	CP	0,00	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Missione 20								
	Fondi e accantonamenti								
	Programma 1 - Fondo di riserva								

USCITE ANNO: 2027

Classificazione	Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Impegnato	Rimanenza	
Titolo 1	Spese correnti	CP	2.711.172,76	-453.280,00	0,00	-250.308,54	2.007.584,22	0,00	2.007.584,22
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Programma 1	CP	2.711.172,76	-453.280,00	0,00	-250.308,54	2.007.584,22	0,00	2.007.584,22
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Missione 20	CP	2.711.172,76	-453.280,00	0,00	-250.308,54	2.007.584,22	0,00	2.007.584,22
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Totale Capitoli Variati su USCITE ANNO: 2027		CP	2.741.172,76	-453.280,00	596.808,54	-250.308,54	2.634.392,76	0,00	2.634.392,76
			SALDO COMPETENZA		346.500,00				
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
			SALDO CASSA		0,00				

ENTRATE ANNO: 2028

Classificazione	Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Accertato	Rimanenza	
Titolo 3 Entrate extratributarie									
Tip. 500	Rimborsi e altre entrate correnti	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Titolo 3	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Totale Capitoli Variati su ENTRATE ANNO: 2028		CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
			SALDO COMPETENZA		46.500,00				
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
			SALDO CASSA		0,00				

USCITE ANNO: 2028

Classificazione	Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Impegnato	Rimanenza	
Missione 1 Servizi istituzionali, generali e di gestione Programma 5 - Gestione dei beni demaniali e patrimoniali									
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Programma 5	CP	0,00	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Missione 1	CP	0,00	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Missione 5 Tutela e valorizzazione dei beni e attività culturali Programma 2 - Attività culturali e interventi diversi nel settore culturale									
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Programma 2	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Missione 5	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Missione 10 Trasporti e diritto alla mobilità Programma 5 - Viabilità e infrastrutture stradali									

USCITE ANNO: 2028

Classificazione		Anno competenza	Iniziale	Variazioni precedenti	Variazione positiva	Variazione negativa	Definitivo	Impegnato	Rimanenza	
Titolo 1	Spese correnti	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
	Totale Capitoli Variati su Programma 5		CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Missione 10		CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Missione 20										
Fondi e accantonamenti										
Programma 1 - Fondo di riserva										
Titolo 1	Spese correnti	CP	2.656.610,70	-433.280,00	0,00	-209.661,76	2.013.668,94	0,00	2.013.668,94	
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
	Totale Capitoli Variati su Programma 1		CP	2.656.610,70	-433.280,00	0,00	-209.661,76	2.013.668,94	0,00	2.013.668,94
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Totale Capitoli Variati su Missione 20		CP	2.656.610,70	-433.280,00	0,00	-209.661,76	2.013.668,94	0,00	2.013.668,94
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Totale Capitoli Variati su USCITE ANNO: 2028		CP	2.656.610,70	-433.280,00	256.161,76	-209.661,76	2.269.830,70	0,00	2.269.830,70	
				SALDO COMPETENZA	46.500,00					
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
				SALDO CASSA	0,00					

asestati alla Variazione n. 103/2026
VERIFICA DEGLI EQUILIBRI DI BILANCIO

EQUILIBRIO ECONOMICO-FINANZIARIO			COMPETENZA ANNO DI RIFERIMENTO DEL BILANCIO 2026	COMPETENZA ANNO 2027	COMPETENZA ANNO 2028
H) Utilizzo risultato di amministrazione per spese correnti e per rimborso dei prestiti	(+)		2.055.927,68	0,00	0,00
<i>di cui per estinzione anticipata di prestiti</i>			0,00	---	---
AA) Recupero disavanzo di amministrazione esercizio precedente	(-)		0,00	0,00	0,00
A) Fondo pluriennale vincolato per spese correnti	(+)		5.590.319,76	4.292.666,17	4.292.666,17
Q1) Fondo pluriennale vincolato per spese titolo 2.04 Altri trasferimenti in conto capitale iscritto in entrata	(+)		0,00	0,00	0,00
B) Entrate Titoli 1.00 - 2.00 - 3.00	(+)		245.402.615,01	241.031.285,41	240.990.938,11
<i>di cui per estinzione anticipata di prestiti</i>			0,00	0,00	0,00
C) Entrate Titolo 4.02.06 - Contributi agli investimenti direttamente destinati al rimborso dei prestiti da amministrazioni pubbliche	(+)		0,00	0,00	0,00
I) Entrate di parte capitale destinate a spese correnti in base a specifiche disposizioni di legge o dei principi contabili	(+)		0,00	0,00	0,00
<i>di cui per estinzione anticipata di prestiti</i>			0,00	0,00	0,00
L) Entrate di parte corrente destinate a spese di investimento in base a specifiche disposizioni di legge o dei principi contabili	(-)		430.000,00	410.000,00	395.000,00
M) Entrate da accensione di prestiti destinate a estinzione anticipata dei	(+)		0,00	0,00	0,00
D) Spese Titolo 1.00 - Spese correnti	(-)		250.954.255,31	244.121.019,44	244.159.572,14
di cui:					
- fondo pluriennale vincolato			4.292.666,17	4.292.666,17	4.292.666,17
- fondo crediti di dubbia esigibilità			2.953.888,90	2.961.701,28	2.966.634,17
E) Spese Titolo 2.04 - Altri trasferimenti in conto capitale	(-)		0,00	0,00	0,00
<i>di cui fondo pluriennale vincolato</i>			0,00	0,00	0,00
F) Spese Titolo 4.00 - Quote di capitale amm.to dei mutui e prestiti	(-)		2.573.682,14	792.932,14	729.032,14
<i>di cui per estinzione anticipata di prestiti</i>			0,00	0,00	0,00
<i>di cui Fondo anticipazioni di liquidità</i>			0,00	0,00	0,00
VF) Variazioni di attività finanziarie (se negativo)	(-)		0,00	0,00	0,00
O) Equilibrio di parte corrente			-909.075,00	0,00	0,00

asestati alla Variazione n. 103/2026
VERIFICA DEGLI EQUILIBRI DI BILANCIO

EQUILIBRIO ECONOMICO-FINANZIARIO			COMPETENZA ANNO DI RIFERIMENTO DEL BILANCIO 2026	COMPETENZA ANNO 2027	COMPETENZA ANNO 2028
P) Utilizzo risultato di amministrazione per spese di investimento	(+)		12.435.861,16	---	---
Q) Fondo pluriennale vincolato per spese in conto capitale	(+)		114.402.814,22	50.185.821,87	11.584.819,23
Q1) Fondo pluriennale vincolato per spese titolo 2.04 Altri trasferimenti in conto capitale iscritto in entrata	(+)		0,00	0,00	0,00
J2) Fondo pluriennale vincolato per spese Titolo 3.01 Acquisizione di attività finanziarie iscritto in entrata in conto capitale	(+)		0,00	0,00	0,00
R) Entrate Titoli 4.00-5.00-6.00	(+)		160.261.878,12	27.293.983,85	26.376.542,47
C) Entrate Titolo 4.02.06 - Contributi agli investimenti direttamente destinati al rimborso dei prestiti da amministrazioni pubbliche	(-)		0,00	0,00	0,00
I) Entrate di parte capitale destinate a spese correnti in base a specifiche disposizioni di legge o dei principi contabili	(-)		0,00	0,00	0,00
S1) Entrate Titolo 5.02 per Riscossione crediti di breve termine	(-)		0,00	0,00	0,00
S2) Entrate Titolo 5.03 per Riscossione crediti di medio-lungo termine	(-)		0,00	0,00	0,00
T) Entrate Titolo 5.04 relative a Altre entrate per riduzioni di attività	(-)		0,00	0,00	0,00
L) Entrate di parte corrente destinate a spese di investimento in base a specifiche disposizioni di legge o dei principi contabili	(+)		430.000,00	410.000,00	395.000,00
M) Entrate da accensione di prestiti destinate a estinzione anticipata dei	(-)		0,00	0,00	0,00
U) Spese Titolo 2.00 - Spese in conto capitale <i>di cui fondo pluriennale vincolato</i>	(-)		188.355.246,00 50.185.821,87	77.889.805,72 11.584.819,23	38.356.361,70 1.562.837,80
V) Spese Titolo 3.01 per Acquisizioni di attività finanziarie <i>di cui fondo pluriennale vincolato</i>	(-)		98.266.232,50 0,00	0,00 0,00	0,00 0,00
E) Spese Titolo 2.04 - Trasferimenti in conto capitale <i>di cui fondo pluriennale vincolato</i>	(+)		0,00 0,00	0,00 0,00	0,00 0,00
VF) Variazioni di attività finanziarie (se positivo)	(+)		0,00	0,00	0,00
Z) Equilibrio di parte capitale			909.075,00	0,00	0,00
J) Utilizzo risultato di amministrazione per l'incremento di attività	(+)		0,00	0,00	0,00
J1) Fondo pluriennale vincolato per incremento di attività finanziarie iscritto in entrata	(+)		0,00	0,00	0,00
J2) Fondo pluriennale vincolato per spese Titolo 3.01 Acquisizioni di attività finanziarie iscritto in entrata	(+)		0,00	0,00	0,00
S1) Entrate Titolo 5.02 per Riscossione crediti di breve termine	(+)		0,00	0,00	0,00
S2) Entrate Titolo 5.03 per Riscossione crediti di medio-lungo termine	(+)		0,00	0,00	0,00
T) Entrate Titolo 5.04 relative a Altre entrate per riduzioni di attività	(+)		0,00	0,00	0,00
X1) Spese Titolo 3.02 per Concessione crediti di breve termine <i>di cui fondo pluriennale vincolato</i>	(-)		0,00 0,00	0,00 0,00	0,00 0,00
X2) Spese Titolo 3.03 per Concessione crediti di medio-lungo termine <i>di cui fondo pluriennale vincolato</i>	(-)		0,00 0,00	0,00 0,00	0,00 0,00
Y) Spese Titolo 3.04 per Altre spese per acquisizioni di attività finanziarie <i>di cui fondo pluriennale vincolato</i>	(-)		0,00 0,00	0,00 0,00	0,00 0,00

asestati alla Variazione n. 103/2026
VERIFICA DEGLI EQUILIBRI DI BILANCIO

EQUILIBRIO ECONOMICO-FINANZIARIO			COMPETENZA ANNO DI RIFERIMENTO DEL BILANCIO 2026	COMPETENZA ANNO 2027	COMPETENZA ANNO 2028
	VF) Variazioni attività finanziaria		0,00	0,00	0,00
	EQUILIBRIO FINALE (W=O+Z)		0,00	0,00	0,00

Saldo corrente ai fini della copertura degli investimenti

Equilibrio di parte corrente (O)			-909.075,00	0,00	0,00
Utilizzo risultato di amministrazione per il finanziamento di spese correnti (H) al netto del fondo di anticipazione liquidità	(-)		2.055.927,68	---	---
Equilibrio di parte corrente ai fini della copertura degli investimenti plurienn.			-2.965.002,68	0,00	0,00

Bilanzänderung Nr. 103 vom 24/03/2026

EINNAHMEN JAHR: 2026

Klassifizierung	Kompetenzjahr	Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Festgestellt	Verfügbarkeit	
VERWALTUNGSÜBERSCHUSS									
Summe VERWALTUNGSÜBERSCHUSS		CP	11.992.886,05	2.031.830,93	467.071,86	0,00	14.491.788,84	0,00	14.491.788,84
Titel 1									
Laufende Einnahmen aus Steuern, Beiträgen und Ausgleichen									
Typologie 101	Steuern, Abgaben und gleichgesetzte Einnahmen	CP	0,00	0,00	9.175,34	0,00	9.175,34	8.012,16	1.163,18
		CS	75,00	1.589,31	9.175,34	0,00	10.839,65		
Summe Änderung Kapitel auf Titel 1		CP	0,00	0,00	9.175,34	0,00	9.175,34	8.012,16	1.163,18
		CS	75,00	1.589,31	9.175,34	0,00	10.839,65		
Titel 2									
Laufende Zuweisungen									
Typologie 101	Laufende Zuweisungen von öffentlichen Verwaltungen	CP	56.611.907,95	710.000,00	880.196,80	-299.420,47	57.902.684,28	57.711.204,28	191.480,00
		CS	56.567.491,41	754.416,54	880.196,80	-299.420,47	57.902.684,28		
Summe Änderung Kapitel auf Titel 2		CP	56.611.907,95	710.000,00	880.196,80	-299.420,47	57.902.684,28	57.711.204,28	191.480,00
		CS	56.567.491,41	754.416,54	880.196,80	-299.420,47	57.902.684,28		
Titel 3									
Aussersteuerliche Einnahmen									
Typologie 100	Verkauf von Gütern und Diensten und Einnahmen aus der Verwaltung von Gütern	CP	205.000,00	0,00	4.493,20	0,00	209.493,20	209.493,20	0,00
		CS	201.413,20	4.100,00	4.493,20	0,00	210.006,40		
Typologie 300	Aktivzinsen	CP	0,00	3.000,00	11.765,70	0,00	14.765,70	14.765,70	0,00
		CS	0,00	10.613,34	11.765,70	0,00	22.379,04		
Typologie 500	Rückerstattungen und andere laufende Einnahmen	CP	51.500,00	902,86	405.501,78	0,00	457.904,64	304.436,16	153.468,48
		CS	195.205,00	64.184,01	405.501,78	0,00	664.890,79		
Summe Änderung Kapitel auf Titel 3		CP	256.500,00	3.902,86	421.760,68	0,00	682.163,54	528.695,06	153.468,48
		CS	396.618,20	78.897,35	421.760,68	0,00	897.276,23		
Titel 4									
Einnahmen auf Kapitalkonto									
Typologie 200	Investitionsbeiträge	CP	0,00	6.218.098,92	848.514,05	0,00	7.066.612,97	6.909.162,97	157.450,00
		CS	0,00	6.218.098,92	848.514,05	0,00	7.066.612,97		
Typologie 500	Sonstige Einnahmen auf Kapitalkonto	CP	0,00	0,00	23.000,00	0,00	23.000,00	167.819,50	-144.819,50
		CS	2.913,47	-2.913,47	23.000,00	0,00	23.000,00		

EINNAHMEN JAHR: 2026

Klassifizierung	Kompetenzjahr	Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Festgestellt	Verfügbarkeit
Summe Änderung Kapitel auf Titel 4		0,00	6.218.098,92	871.514,05	0,00	7.089.612,97	7.076.982,47	12.630,50
	CP							
	CS	2.913,47	6.215.185,45	871.514,05	0,00	7.089.612,97		
Titel 5								
Einnahmen aus der Verringerung von Finanzanlagen								
Typologie 100	Veräußerung von Finanzanlagen	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50
		0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50		
Summe Änderung Kapitel auf Titel 5		0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50
	CP							
	CS	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50		
Summe Änderung Kapitel JAHR: 2026		68.861.294,00	8.963.832,71	100.915.951,23	-299.420,47	178.441.657,47	65.324.893,97	113.116.763,50
	CP							
	CS	56.967.098,08	7.050.088,65	100.448.879,37	-299.420,47	164.166.645,63		
SALDO KOMPETENZ				100.616.530,76				
SALDO KASSA				100.149.458,90				

AUSGABEN JAHR: 2026

Klassifizierung	Kompetenzjahr	Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Verpflichtet	Verfügbarkeit
Mission 1								
Institutionelle Dienste; Verwaltung und Gebarung								
Programm 1 - Verwaltungsorgane								
Titel 1	Laufende Ausgaben	25.000,00	0,00	0,00	-2.795,33	22.204,67	0,00	22.204,67
		36.950,00	-11.700,00	0,00	-2.795,33	22.454,67		
Summe Änderung Kapitel auf Programm 1		25.000,00	0,00	0,00	-2.795,33	22.204,67	0,00	22.204,67
	CP							
	CS	36.950,00	-11.700,00	0,00	-2.795,33	22.454,67		
Programm 3 - Wirtschaftliche und finanzielle Verwaltung, Planung und Beschaffung								
Titel 3	Ausgaben zur Erhöhung der Finanzanlagen	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50
		0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50		
Summe Änderung Kapitel auf Programm 3		0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50
	CP							
	CS	0,00	0,00	98.266.232,50	0,00	98.266.232,50		
Programm 5 - Verwaltung der Domänen- und Vermögensgüter								
Titel 1	Laufende Ausgaben	1.163.274,43	3.000,00	227.259,54	-11.419,20	1.382.114,77	500.276,08	881.838,69
		1.775.278,44	-174.550,08	227.259,54	-11.419,20	1.816.568,70		
Summe Änderung Kapitel auf Programm 5		1.163.274,43	3.000,00	227.259,54	-11.419,20	1.382.114,77	500.276,08	881.838,69
	CP							
	CS	1.775.278,44	-174.550,08	227.259,54	-11.419,20	1.816.568,70		
Programm 11 - Sonstige allgemeine Dienste								

AUSGABEN JAHR: 2026

Klassifizierung		Kompetenzjahr	Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Verpflichtet	Verfügbarkeit
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	0,00	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84
		CS	0,00	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84		
	Summe Änderung Kapitel auf Programm 11	CP	0,00	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84
		CS	0,00	0,00	10.413,84	0,00	10.413,84		
	Summe Änderung Kapitel auf Mission 1	CP	1.188.274,43	3.000,00	98.503.905,88	-14.214,53	99.680.965,78	500.276,08	99.180.689,70
		CS	1.812.228,44	-186.250,08	98.503.905,88	-14.214,53	100.115.669,71		
	Mission 3								
	Öffentliche Ordnung und Sicherheit								
	Programm 1 - Orts- und Verwaltungspolizei								
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	0,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00
		CS	20.977,00	0,00	2.925,00	0,00	23.902,00		
	Summe Änderung Kapitel auf Programm 1	CP	0,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00
		CS	20.977,00	0,00	2.925,00	0,00	23.902,00		
	Summe Änderung Kapitel auf Mission 3	CP	0,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00	0,00	2.925,00
		CS	20.977,00	0,00	2.925,00	0,00	23.902,00		
	Mission 4								
	Unterrichtswesen und Recht auf Bildung								
	Programm 1 - Vorschularbeit								
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	10.000,00	0,00	43.643,33	0,00	53.643,33	0,00	53.643,33
		CS	9.800,00	200,00	43.643,33	0,00	53.643,33		
	Summe Änderung Kapitel auf Programm 1	CP	10.000,00	0,00	43.643,33	0,00	53.643,33	0,00	53.643,33
		CS	9.800,00	200,00	43.643,33	0,00	53.643,33		
	Programm 2 - Sonstiges nicht universitäres Unterrichtswesen								
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	20.000,00	0,00	142.898,54	0,00	162.898,54	0,00	162.898,54
		CS	19.600,01	399,99	142.898,54	0,00	162.898,54		
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	0,00	1.027.027,22	467.071,86	0,00	1.494.099,08	1.027.027,22	467.071,86
		CS	1.220,02	1.025.807,20	167.071,86	0,00	1.194.099,08		
	Summe Änderung Kapitel auf Programm 2	CP	20.000,00	1.027.027,22	609.970,40	0,00	1.656.997,62	1.027.027,22	629.970,40
		CS	20.820,03	1.026.207,19	309.970,40	0,00	1.356.997,62		
	Summe Änderung Kapitel auf Mission 4	CP	30.000,00	1.027.027,22	653.613,73	0,00	1.710.640,95	1.027.027,22	683.613,73
		CS	30.620,03	1.026.407,19	353.613,73	0,00	1.410.640,95		
	Mission 5								
	Schutz und Aufwertung kultureller Güter und Tätigkeiten								
	Programm 2 - Kulturarbeit und verschiedene Initiativen im Kulturbereich								
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	15.000,00	0,00	211.419,20	-1.612,00	224.807,20	12.820,50	211.986,70
		CS	79.517,08	-19.832,28	211.419,20	-1.612,00	269.492,00		

AUSGABEN JAHR: 2026

Klassifizierung		Kompetenzjahr	Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Verpflichtet	Verfügbarkeit
Summe Änderung Kapitel auf Programm 2		CP	15.000,00	0,00	211.419,20	-1.612,00	224.807,20	12.820,50	211.986,70
		CS	79.517,08	-19.832,28	211.419,20	-1.612,00	269.492,00		
Summe Änderung Kapitel auf Mission 5		CP	15.000,00	0,00	211.419,20	-1.612,00	224.807,20	12.820,50	211.986,70
		CS	79.517,08	-19.832,28	211.419,20	-1.612,00	269.492,00		
Mission 6 Jugend, Sport und Freizeit Programm 1 - Sport und Freizeit									
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	0,00	0,00	90.000,00	0,00	90.000,00	0,00	90.000,00
		CS	0,00	15.227,00	90.000,00	0,00	105.227,00		
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	0,00	0,00	60.000,00	0,00	60.000,00	0,00	60.000,00
		CS	0,00	0,00	60.000,00	0,00	60.000,00		
Summe Änderung Kapitel auf Programm 1		CP	0,00	0,00	150.000,00	0,00	150.000,00	0,00	150.000,00
		CS	0,00	15.227,00	150.000,00	0,00	165.227,00		
Programm 2 - Jugend									
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	0,00	0,00	23.000,00	0,00	23.000,00	0,00	23.000,00
		CS	0,00	7.000,00	23.000,00	0,00	30.000,00		
Summe Änderung Kapitel auf Programm 2		CP	0,00	0,00	23.000,00	0,00	23.000,00	0,00	23.000,00
		CS	0,00	7.000,00	23.000,00	0,00	30.000,00		
Summe Änderung Kapitel auf Mission 6		CP	0,00	0,00	173.000,00	0,00	173.000,00	0,00	173.000,00
		CS	0,00	22.227,00	173.000,00	0,00	195.227,00		
Mission 9 Nachhaltige Entwicklung und Schutz des Territoriums und der Umwelt Programm 2 - Schutz, Aufwertung und Wiederherstellung der Umwelt									
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	750.000,00	0,00	100.000,00	0,00	850.000,00	612.642,59	237.357,41
		CS	1.088.430,80	-185.837,72	100.000,00	0,00	1.002.593,08		
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	171.090,74	33.113,91	240.000,00	0,00	444.204,65	67.660,73	376.543,92
		CS	342.402,96	-78.219,23	240.000,00	0,00	504.183,73		
Summe Änderung Kapitel auf Programm 2		CP	921.090,74	33.113,91	340.000,00	0,00	1.294.204,65	680.303,32	613.901,33
		CS	1.430.833,76	-264.056,95	340.000,00	0,00	1.506.776,81		
Summe Änderung Kapitel auf Mission 9		CP	921.090,74	33.113,91	340.000,00	0,00	1.294.204,65	680.303,32	613.901,33
		CS	1.430.833,76	-264.056,95	340.000,00	0,00	1.506.776,81		
Mission 10 Transport und Recht auf Mobilitätsförderung Programm 5 - Straßennetz und -infrastrukturen									
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	0,00	0,00	75.015,00	0,00	75.015,00	0,00	75.015,00
		CS	0,00	0,00	75.015,00	0,00	75.015,00		

AUSGABEN JAHR: 2026

Klassifizierung		Kompetenzjahr	Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Verpflichtet	Verfügbarkeit
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	177.550,00	352.136,63	447.295,99	-6.484,75	970.497,87	383.837,29	586.660,58
		CS	470.572,13	59.114,50	447.295,99	-6.484,75	970.497,87		
	Summe Änderung Kapitel auf Programm 5	CP	177.550,00	352.136,63	522.310,99	-6.484,75	1.045.512,87	383.837,29	661.675,58
		CS	470.572,13	59.114,50	522.310,99	-6.484,75	1.045.512,87		
	Summe Änderung Kapitel auf Mission 10	CP	177.550,00	352.136,63	522.310,99	-6.484,75	1.045.512,87	383.837,29	661.675,58
		CS	470.572,13	59.114,50	522.310,99	-6.484,75	1.045.512,87		
	Mission 11								
	Rettungsdienst								
	Programm 1 - Zivilschutz								
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75
		CS	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75		
	Summe Änderung Kapitel auf Programm 1	CP	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75
		CS	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75		
	Summe Änderung Kapitel auf Mission 11	CP	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75
		CS	0,00	0,00	6.484,75	0,00	6.484,75		
	Mission 12								
	Soziale Rechte, Sozial- und Familienpolitik								
	Programm 1 - Maßnahmen für Kleinkinder und Minderjährige sowie für Kinderhorte								
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	0,00	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10
		CS	0,00	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10		
	Summe Änderung Kapitel auf Programm 1	CP	0,00	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10
		CS	0,00	0,00	10.827,10	0,00	10.827,10		
	Programm 3 - Maßnahmen für Senioren								
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	0,00	0,00	16.600,00	0,00	16.600,00	0,00	16.600,00
		CS	0,00	0,00	16.600,00	0,00	16.600,00		
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	0,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00
		CS	0,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00		
	Summe Änderung Kapitel auf Programm 3	CP	0,00	0,00	86.600,00	0,00	86.600,00	0,00	86.600,00
		CS	0,00	0,00	86.600,00	0,00	86.600,00		
	Programm 7 - Planung und Steuerung der sozio-sanitären und sozialen Dienste								
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	270.000,00	1.612,00	122.657,33	0,00	394.269,33	1.612,00	392.657,33
		CS	294.400,00	20.989,50	122.657,33	0,00	438.046,83		
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	308.407,49	100.000,00	20.044,37	0,00	428.451,86	367.398,92	61.052,94
		CS	497.261,34	28.646,92	20.044,37	0,00	545.952,63		

AUSGABEN JAHR: 2026

Klassifizierung	Kompetenzjahr	Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Verpflichtet	Verfügbarkeit	
<i>Summe Änderung Kapitel auf Programm 7</i>		<i>CP</i>	<i>578.407,49</i>	<i>101.612,00</i>	<i>142.701,70</i>	<i>0,00</i>	<i>822.721,19</i>	<i>369.010,92</i>	<i>453.710,27</i>
		<i>CS</i>	<i>791.661,34</i>	<i>49.636,42</i>	<i>142.701,70</i>	<i>0,00</i>	<i>983.999,46</i>		
<i>Programm 9 - Bestattungs- und Friedhofsdienste</i>									
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	150.000,00	13.468,80	0,00	-20.044,37	143.424,43	13.468,80	129.955,63
		CS	134.124,40	47.668,80	0,00	-20.044,37	161.748,83		
<i>Summe Änderung Kapitel auf Programm 9</i>		<i>CP</i>	<i>150.000,00</i>	<i>13.468,80</i>	<i>0,00</i>	<i>-20.044,37</i>	<i>143.424,43</i>	<i>13.468,80</i>	<i>129.955,63</i>
		<i>CS</i>	<i>134.124,40</i>	<i>47.668,80</i>	<i>0,00</i>	<i>-20.044,37</i>	<i>161.748,83</i>		
<i>Summe Änderung Kapitel auf Mission 12</i>		<i>CP</i>	<i>728.407,49</i>	<i>115.080,80</i>	<i>240.128,80</i>	<i>-20.044,37</i>	<i>1.063.572,72</i>	<i>382.479,72</i>	<i>681.093,00</i>
		<i>CS</i>	<i>925.785,74</i>	<i>97.305,22</i>	<i>240.128,80</i>	<i>-20.044,37</i>	<i>1.243.175,39</i>		
<i>Mission 20 Fonds und Rückstellungen Programm 1 - Reservefonds</i>									
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	2.813.174,47	-571.180,17	0,00	-100.000,00	2.141.994,30	0,00	2.141.994,30
		CS	49.868.625,00	-2.603.011,10	0,00	-100.000,00	47.165.613,90		
Titel 2	Investitionsausgaben	CP	664.948,92	180.000,00	101.218,06	0,00	946.166,98	0,00	946.166,98
		CS	68.000.000,00	0,00	0,00	-167.071,86	67.832.928,14		
<i>Summe Änderung Kapitel auf Programm 1</i>		<i>CP</i>	<i>3.478.123,39</i>	<i>-391.180,17</i>	<i>101.218,06</i>	<i>-100.000,00</i>	<i>3.088.161,28</i>	<i>0,00</i>	<i>3.088.161,28</i>
		<i>CS</i>	<i>117.868.625,00</i>	<i>-2.603.011,10</i>	<i>0,00</i>	<i>-267.071,86</i>	<i>114.998.542,04</i>		
<i>Programm 3 - Sonstige Fonds</i>									
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	0,00	0,00	3.880,00	0,00	3.880,00	0,00	3.880,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
<i>Summe Änderung Kapitel auf Programm 3</i>		<i>CP</i>	<i>0,00</i>	<i>0,00</i>	<i>3.880,00</i>	<i>0,00</i>	<i>3.880,00</i>	<i>0,00</i>	<i>3.880,00</i>
		<i>CS</i>	<i>0,00</i>	<i>0,00</i>	<i>0,00</i>	<i>0,00</i>	<i>0,00</i>		
<i>Summe Änderung Kapitel auf Mission 20</i>		<i>CP</i>	<i>3.478.123,39</i>	<i>-391.180,17</i>	<i>105.098,06</i>	<i>-100.000,00</i>	<i>3.092.041,28</i>	<i>0,00</i>	<i>3.092.041,28</i>
		<i>CS</i>	<i>117.868.625,00</i>	<i>-2.603.011,10</i>	<i>0,00</i>	<i>-267.071,86</i>	<i>114.998.542,04</i>		
Summe Änderung Kapitel AUSGABEN JAHR: 2026		CP	6.538.446,05	1.139.178,39	100.758.886,41	-142.355,65	108.294.155,20	2.986.744,13	105.307.411,07
				SALDO KOMPETENZ	100.616.530,76				
		CS	122.639.159,18	-1.868.096,50	100.353.788,35	-309.427,51	220.815.423,52		
				SALDO KASSA	100.044.360,84				

EINNAHMEN JAHR: 2027

Klassifizierung	Kompetenzjahr		Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Festgestellt	Verfügbarkeit
Zweckgebundener Mehrjahresfonds für Investitionsausgaben Bemerkung Änderung null	2027	CP	14.320.865,83	35.564.956,04	300.000,00	0,00	50.185.821,87	0,00	50.185.821,87
Titel 3 Aussersteuerliche Einnahmen									
Typologie 500		CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Summe Änderung Kapitel auf Titel 3									
Summe Änderung Kapitel JAHR: 2027		CP	14.320.865,83	35.564.956,04	348.500,00	0,00	50.232.321,87	0,00	50.232.321,87
SALDO KOMPETENZ					348.500,00				
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
SALDO KASSA					0,00				

AUSGABEN JAHR: 2027

Klassifizierung	Kompetenzjahr		Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Verpflichtet	Verfügbarkeit
Mission 1 Institutionelle Dienste; Verwaltung und Gebarung Programm 5 - Verwaltung der Domänen- und Vermögensgüter									
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	0,00	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		CP	0,00	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Summe Änderung Kapitel auf Programm 5									
		CP	0,00	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Summe Änderung Kapitel auf Mission 1									
		CP	0,00	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30	0,00	58.466,30
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Mission 4 Unterrichtswesen und Recht auf Bildung Programm 1 - Vorschularbeit									
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	10.000,00	0,00	3.410,83	0,00	13.410,83	0,00	13.410,83
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		CP	10.000,00	0,00	3.410,83	0,00	13.410,83	0,00	13.410,83
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Summe Änderung Kapitel auf Programm 1									
		CP	10.000,00	0,00	3.410,83	0,00	13.410,83	0,00	13.410,83
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Programm 2 - Sonstiges nicht universitäres Unterrichtswesen									
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	20.000,00	0,00	20.724,64	0,00	40.724,64	0,00	40.724,64
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		

AUSGABEN JAHR: 2027

Klassifizierung	Kompetenzjahr		Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Verpflichtet	Verfügbarkeit	
Titel 2 Investitionsausgaben	CP		0,00	0,00	300.000,00	0,00	300.000,00	0,00	300.000,00	
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
		Summe Änderung Kapitel auf Programm 2	CP	20.000,00	0,00	320.724,64	0,00	340.724,64	0,00	340.724,64
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		Summe Änderung Kapitel auf Mission 4	CP	30.000,00	0,00	324.135,47	0,00	354.135,47	0,00	354.135,47
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Mission 5 Schutz und Aufwertung kultureller Güter und Tätigkeiten Programm 2 - Kulturarbeit und verschiedene Initiativen im Kulturbereich										
Titel 1 Laufende Ausgaben	CP		0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
		Summe Änderung Kapitel auf Programm 2	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		Summe Änderung Kapitel auf Mission 5	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Mission 10 Transport und Recht auf Mobilitätsförderung Programm 5 - Straßennetz und -infrastrukturen										
Titel 1 Laufende Ausgaben	CP		0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
		Summe Änderung Kapitel auf Programm 5	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		Summe Änderung Kapitel auf Mission 10	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Mission 12 Soziale Rechte, Sozial- und Familienpolitik Programm 1 - Maßnahmen für Kleinkinder und Minderjährige sowie für Kinderhorte										
Titel 1 Laufende Ausgaben	CP		0,00	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77	
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
		Summe Änderung Kapitel auf Programm 1	CP	0,00	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		Summe Änderung Kapitel auf Mission 12	CP	0,00	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77	0,00	2.706,77
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Mission 20 Fonds und Rückstellungen Programm 1 - Reservefonds										

AUSGABEN JAHR: 2027

Klassifizierung	Kompetenzjahr		Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Verpflichtet	Verfügbarkeit
Titel 1		Laufende Ausgaben	CP 2.711.172,76	-453.280,00	0,00	-250.308,54	2.007.584,22	0,00	2.007.584,22
			CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		Summe Änderung Kapitel auf Programm 1	CP 2.711.172,76	-453.280,00	0,00	-250.308,54	2.007.584,22	0,00	2.007.584,22
			CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		Summe Änderung Kapitel auf Mission 20	CP 2.711.172,76	-453.280,00	0,00	-250.308,54	2.007.584,22	0,00	2.007.584,22
			CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Summe Änderung Kapitel AUSGABEN JAHR: 2027			CP 2.741.172,76	-453.280,00	596.808,54	-250.308,54	2.634.392,76	0,00	2.634.392,76
					SALDO KOMPETENZ				
						346.500,00			
			CS 0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
					SALDO KASSA				
						0,00			

EINNAHMEN JAHR: 2028

Klassifizierung	Kompetenzjahr	Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Festgestellt	Verfügbarkeit	
Titel 3 Aussersteuerliche Einnahmen									
Typologie 500	Rückerstattungen und andere laufende Einnahmen	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Summe Änderung Kapitel auf Titel 3	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Summe Änderung Kapitel JAHR: 2028		CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
			SALDO KOMPETENZ		46.500,00				
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
			SALDO KASSA		0,00				

AUSGABEN JAHR: 2028

Klassifizierung	Kompetenzjahr	Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Verpflichtet	Verfügbarkeit	
Mission 1 Institutionelle Dienste; Verwaltung und Gebarung Programm 5 - Verwaltung der Domänen- und Vermögensgüter									
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	0,00	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Summe Änderung Kapitel auf Programm 5	CP	0,00	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Summe Änderung Kapitel auf Mission 1	CP	0,00	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76	0,00	44.661,76
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Mission 5 Schutz und Aufwertung kultureller Güter und Tätigkeiten Programm 2 - Kulturarbeit und verschiedene Initiativen im Kulturbereich									
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Summe Änderung Kapitel auf Programm 2	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Summe Änderung Kapitel auf Mission 5	CP	0,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	165.000,00
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Mission 10 Transport und Recht auf Mobilitätsförderung Programm 5 - Straßennetz und -infrastrukturen									

AUSGABEN JAHR: 2028

Klassifizierung		Kompetenzjahr	Ursprünglicher Voranschlag	bereits genehmigte Änderungen	Erhöhung	Verminderung	Definitiver Voranschlag	Verpflichtet	Verfügbarkeit	
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
		Summe Änderung Kapitel auf Programm 5	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00			
		Summe Änderung Kapitel auf Mission 10	CP	0,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00	0,00	46.500,00
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00			
Mission 20 Fonds und Rückstellungen Programm 1 - Reservefonds										
Titel 1	Laufende Ausgaben	CP	2.656.610,70	-433.280,00	0,00	-209.661,76	2.013.668,94	0,00	2.013.668,94	
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
		Summe Änderung Kapitel auf Programm 1	CP	2.656.610,70	-433.280,00	0,00	-209.661,76	2.013.668,94	0,00	2.013.668,94
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00			
		Summe Änderung Kapitel auf Mission 20	CP	2.656.610,70	-433.280,00	0,00	-209.661,76	2.013.668,94	0,00	2.013.668,94
			CS	0,00	0,00	0,00	0,00			
Summe Änderung Kapitel AUSGABEN JAHR: 2028		CP	2.656.610,70	-433.280,00	256.161,76	-209.661,76	2.269.830,70	0,00	2.269.830,70	
					SALDO KOMPETENZ					
					46.500,00					
		CS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
					SALDO KASSA					
					0,00					

Änderung Nr. 103/2026
ÜBERPRÜFUNG DER HAUSHALTSGLEICHGEWICHTE

HAUSHALTS AUSGLEICH			KOMPETENZ DES BEZUGSHAUSHALTES 2026	KOMPETENZ DES JAHRES 2027	KOMPETENZ DES JAHRES 2028
H) Verwendung des voraussichtlichen Verwaltungsergebnisses für die laufenden Ausgaben (**)	(+)		2.055.927,68	0,00	0,00
AA) Übernahme des Verwaltungsfehlbetrages aus den vorhergehenden	(-)		0,00	0,00	0,00
A) Gebundener Mehrjahresfonds für laufende Ausgaben	(+)		5.590.319,76	4.292.666,17	4.292.666,17
Q1) Zweckgebundener Mehrjahresfond auf Ausgabentitel 2.04 Sonstige Investitionszuwendungen	(+)		0,00	0,00	0,00
B) Einnahme Titel 1.00 - 2.00 - 3.00	(+)		245.402.615,01	241.031.285,41	240.990.938,11
<i>davon für die vorzeitige Tilgung von Anleihen</i>			0,00	0,00	0,00
C) Einnahmen Titel 4.02.06 - Investitionsbeiträge für die Rückzahlung von Anleihen öffentlicher Verwaltungen	(+)		0,00	0,00	0,00
I) Einnahmen auf Kapitalkonto für laufende Ausgaben aufgrund spezifischer Gesetzesbestimmungen oder Haushaltsgrundsätze	(+)		0,00	0,00	0,00
<i>davon für die vorzeitige Tilgung von Anleihen</i>			0,00	0,00	0,00
L) Laufende Einnahmen für Investitionsausgaben auf der Grundlage spezifischer gesetzlicher Vorgaben oder Rechnungslegungsgrundsätze	(-)		430.000,00	410.000,00	395.000,00
M) Einnahmen durch Aufnahme von Anleihen für die vorzeitige Tilgung von	(+)		0,00	0,00	0,00
D) Ausgaben Titel 1.00 - Laufende Ausgaben	(-)		250.954.255,31	244.121.019,44	244.159.572,14
davon:					
- Gebundener Mehrjahresfond			4.292.666,17	4.292.666,17	4.292.666,17
- Fonds für zweifelhafte Forderungen			2.953.888,90	2.961.701,28	2.966.634,17
E) Ausgaben Titel 2.04 - Sonstige Zuweisungen auf Kapitalkonto	(-)		0,00	0,00	0,00
- Gebundener Mehrjahresfond			0,00	0,00	0,00
F) Ausgaben Titel 4.00 - Kapitalanteil Amortisation von Darlehen und	(-)		2.573.682,14	792.932,14	729.032,14
<i>davon für die vorzeitige Tilgung von Anleihen</i>			0,00	0,00	0,00
<i>Fond für Liquiditätsvorschuss</i>			0,00	0,00	0,00
VF) Veränderungen der Finanzanlagen (falls negativ)	(-)		0,00	0,00	0,00
O) AUSGLEICH DER LAUFENDEN AUSGABEN			-909.075,00	0,00	0,00

Änderung Nr. 103/2026
ÜBERPRÜFUNG DER HAUSHALTSGLEICHGEWICHTE

HAUSHALTAUSGLEICH			KOMPETENZ DES BEZUGSHAUSHALTES 2026	KOMPETENZ DES JAHRES 2027	KOMPETENZ DES JAHRES 2028
P) Verwendung des voraussichtlichen Verwaltungsergebnisses für die Finanzierung der Ausgaben auf Kapitalkonto (**)	(+)		12.435.861,16	---	---
Q) Gebundener Mehrjahresfond für Ausgaben auf Kapitalkonto auf der Einnahmenseite	(+)		114.402.814,22	50.185.821,87	11.584.819,23
Q1) Zweckgebundener Mehrjahresfond auf Ausgabentitel 2.04 Sonstige Investitionszuwendungen	(-)		0,00	0,00	0,00
J2) Zweckgebundener Mehrjahresfonds für 3.01 Akquisitionen für Finanzanlagen auf der Einnahmenseite	(+)		0,00	0,00	0,00
R) Einnahmen Titel 4.00-5.00-6.00	(+)		160.261.878,12	27.293.983,85	26.376.542,47
C) Einnahmen Titel 4.02.06 - Investitionsbeiträge für die Rückzahlung von Anleihen öffentlicher Verwaltungen	(-)		0,00	0,00	0,00
I) Einnahmen auf Kapitalkonto für laufende Ausgaben aufgrund von spezifischen Gesetzesbestimmungen oder Haushaltsgrundsätze	(-)		0,00	0,00	0,00
S1) Einnahmen Titel 5.02 für Einhebung von kurzfristigen Forderungen	(-)		0,00	0,00	0,00
S2) Einnahmen Titel 5.03 für Einhebung von mittel-/langfristigen	(-)		0,00	0,00	0,00
T) Einnahmen Titel 5.04 bezüglich sonstige Einnahmen für den Abbau der Finanzanlagen	(-)		0,00	0,00	0,00
L) Laufende Einnahmen für Investitionsausgaben auf der Grundlage spezifischer gesetzlicher Vorgaben oder Rechnungslegungsgrundsätze	(+)		430.000,00	410.000,00	395.000,00
M) Einnahmen aus Aufnahme von Anleihen für die vorzeitige Tilgung von	(-)		0,00	0,00	0,00
U) Ausgaben Titel 2.00 - Ausgaben auf Kapitalkonto	(-)		188.355.246,00	77.889.805,72	38.356.361,70
<i>davon gebundener Mehrjahresfond für die Ausgaben</i>			50.185.821,87	11.584.819,23	1.562.837,80
V) Ausgaben Titel 3.01 für die Erhöhung der Finanzanlagen	(-)		98.266.232,50	0,00	0,00
<i>davon gebundener Mehrjahresfond</i>			0,00	0,00	0,00
E) Ausgaben Titel 2.04 - Sonstige Zuweisungen auf Kapitalkonto	(+)		0,00	0,00	0,00
<i>davon gebundener Mehrjahresfond</i>			0,00	0,00	0,00
VF) Veränderungen des Finanzvermögens (sofern positiv)	(+)		0,00	0,00	0,00
Z) AUSGLEICH DER AUSGABEN AUF KAPITALKONTO			909.075,00	0,00	0,00
J) Verwendung des Verwaltungsüberschusses zur Erhöhung der	(+)		0,00	0,00	0,00
J1) Zweckgebundener Mehrjahresfonds zur Erhöhung der Finanztätigkeit	(+)		0,00	0,00	0,00
J2) Zweckgebundener Mehrjahresfonds für 3.01 Akquisitionen für Finanzanlagen auf der Einnahmenseite	(+)		0,00	0,00	0,00
S1) Einnahmen Titel 5.02 für Einhebung von kurzfristigen Forderungen	(+)		0,00	0,00	0,00
S2) Einnahmen Titel 5.03 für Einhebung von mittel- /langfristigen	(+)		0,00	0,00	0,00
T) Einnahmen Titel 5.04 bezüglich sonstiger Einnahmen für den Abbau von Finanzanlagen	(+)		0,00	0,00	0,00
X1) Ausgaben Titel 3.02 für die Gewährung von kurzfristigen Krediten	(-)		0,00	0,00	0,00
<i>davon gebundener Mehrjahresfond</i>			0,00	0,00	0,00
X2) Ausgaben Titel 3.03 für die Gewährung von mittel-/langfristigen	(-)		0,00	0,00	0,00
<i>davon gebundener Mehrjahresfond</i>			0,00	0,00	0,00
Y) Ausgaben Titel 3.04 für sonstige Ausgaben für die Erhöhung der	(-)		0,00	0,00	0,00
<i>davon gebundener Mehrjahresfond</i>			0,00	0,00	0,00

Änderung Nr. 103/2026 ÜBERPRÜFUNG DER HAUSHALTSGLEICHGEWICHTE

HAUSHALTS AUSGLEICH		KOMPETENZ DES BEZUGSHAUSHALTES 2026	KOMPETENZ DES JAHRES 2027	KOMPETENZ DES JAHRES 2028
VF) Änderungen in der Finanztätigkeit		0,00	0,00	0,00
ENDAUSGLEICH (W=O+Z)		0,00	0,00	0,00

Saldo der laufenden Ausgaben für die Finanzierung von mehrjährigen Investitionen (4):

Gleichgewicht der laufenden Ausgaben (O)		-909.075,00	0,00	0,00
Verwendung des Verwaltungsergebnisses für die Finanzierung der laufenden Ausgaben (H)	(-)	2.055.927,68	---	---
Gleichgewicht der laufenden Ausgaben für die Finanzierung der		-2.965.002,68	0,00	0,00

(**) Es ist nur die Verwendung des alleinigen gebundenen Anteils des voraussichtlichen Verwaltungsergebnisses erlaubt. Es ist auch die Verwendung des zurückgestellten Anteils erlaubt, wenn der Haushalt im Zuge der Genehmigung der Übersicht mit dem voraussichtlichen Verwaltungsergebnis des Vorjahres, das aufgrund einer aktualisierten Vor-Jahresabschlussrechnung des vorhergehenden Haushaltsjahres verabschiedet wird. Es ist auch die Verwendung des für Investitionen vorgesehenen Anteils und des freien Anteils vom Verwaltungsergebnis des Vorjahres erlaubt, wenn der Haushalt im Zuge der Genehmigung der Abschlussrechnung des Vorjahreshaushalts verabschiedet wird.

(***) Die algebraische Endsumme darf nicht weniger als Null sein gemäß Artikel 162 des Einheitstextes über Ordnung der örtlichen Körperschaften.

ALLEGATO 1 : PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE/INVESTIMENTI
2026 – 2028

DESCRIZIONE	CENTRO DI RESPONSABILITA'	RESPONSABILE PROCEDIMENTO	COD. MISS.	MISSIONE	COD. PROGR.	PROGRAMMA	2026	2027	2028
Sistemazione del percorso pedonale che collega Ponte Adige al bivio Bolzano/strada del Vino - Frangarto totale costo € 235.000,00 in parte finanziato con contributo Comune di Appiano per € 157.450,00 e restante parte già stanziata in bilancio a carico del Comune	600 Ripartizione Lavori pubblici	640 uff.infrastrutture e arredo urbano	10	Trasporti e diritto alla mobilità	5	Viabilità e infrastrutture stradali	235.000,00	-	-
Scuola media Von Aufschnaiter - lavori di sistemazione provvisoria per la segreteria dell'istituto comprensivo tedesco "Bolzano Centro" presso la scuola media Egger Lienz riadattando l'ex alloggio custode al fine di traslocare la segreteria della scuola media Von Aufschnaiter durante l'esecuzione dei lavori. La disponibilità degli spazi della scuola di rotazione Drusetto non è sufficiente per la parte amministrativa	400 Ripartizione Servizi alla Comunità Locale	660 uff.edilizia scolastica	4	Istruzione e diritto allo studio	2	Altri ordini di istruzione non universitaria	350.000,00	-	-

BEIBLATT 1: ÖFFENTLICHE INFRASTRUKTURPROJEKTE/INVESTITIONEN - DREIJAHRESPROGRAMM

2026 – 2028

BESCHREIBUNG	VERANTWORTUNGS- BEREICH	ORGANISATIONS- EINHEIT	KOD. MIS	MISSION	KOD. PROGR	PROGRAMM	2026	2027	2028
Instandsetzung des Fußgängerwegs, der Sigmundskron mit der Kreuzung Bozen/Weinstraße – Frangart verbindet; Gesamtkosten: 235.000,00 €, teilweise finanziert durch einen Beitrag der Gemeinde Eppan in Höhe von 157.450,00 €; der verbleibende Teil ist bereits im Haushalt der Gemeinde vorgesehen.	600 Abteilung für öffentliche Arbeiten	640 Amt für Infrastrukturen und Freiraumgestaltung	10	Transport und Recht auf Mobilitätsförderung	5	Straßennetz und Infrastrukturen	235.000,00	-	-
Mittelschule Von Aufschnaiter – Arbeiten für die provisorische Unterbringung des Sekretariats des deutschen Schulsprengels „Bozen Stadtzentrum“ in der Mittelschule Egger Lienz durch Umbau der ehemaligen Hausmeisterwohnung, wo das Sekretariat der Mittelschule Von Aufschnaiter während der Arbeiten eingerichtet wird. Die in der Rotationsschule Drusetto verfügbaren Räumlichkeiten reichen für den Verwaltungsbereich nicht aus.	600 Abteilung für öffentliche Arbeiten	660 Amt für Schulbau	4	Unterrichtswesen und Recht auf Bildung	2	Sonstiges nicht universitäres Unterrichtswesen	350.000,00	-	-

ALLEGATO 2: ELENCO INTERVENTI PER PROGETTAZIONI DA AVVIARE E COPERTURE FINANZIARIE**A) Progettazioni da avviare**

DESCRIZIONE OPERA OGGETTO DI PROGETTAZIONE	OBIETTIVI/ESIGENZE DA PERSEGUIRE	IMPORTO STIMATO DELL'OPERA	RISORSE FINANZIARIE
Incarico per la verifica del progetto di fattibilità tecnico economica e incarico di elaborazione di progetto esecutivo	La piazza Walther necessita di un intervento complessivo di riqualificazione reso necessario sia dall'evoluzione del contesto urbano circostante sia dalla presenza di criticità tecniche che richiedono un progetto aggiornato. E' stato approvato il DOFCAP con promemoria di Giunta n.599 /2025 con una stima dei lavori di € 5.700.000,00. Il concessionario del parcheggio ha dato disponibilità a concorrere ai costi per la realizzazione della nuova impermeabilizzazione del parcheggio oltre la manutenzione straordinaria. L'ufficio infrastrutture e arredo urbano ha realizzato internamente il PFTE per un importo stimato dell'opera di € 8.000.000,00	8.000.000,00	Incarichi professionali per € 289.845,99 finanziati con mezzi propri del Comune . La differenza rispetto al PFTE potrà essere finanziata attingendo dall'avanzo di amministrazione destinato/ libero di cui alla deliberazione della Giunta comunale n.101/2026, da entrate derivanti dal concessionario del parcheggio o da entrate finanziate dal fondo per investimenti di cui alla L.P.6/92

ANLAGE 2: LISTE DER ARBEITEN, DIE GEGENSTAND DER EINZULEITENDEN PLANUNGSTÄTIGKEITEN SIND, UND FINANZIELLE DECKUNG

A) einzuleitende Planungstätigkeiten

BESCHREIBUNG DER ARBEITEN	ZIELSETZUNGEN/ERFORDERNISSE	GESCHÄTZTER BETRAG DER ARBEITEN	FINANZMITTEL
<p>Auftrag zur Prüfung des Projektes über die technische und wirtschaftliche Machbarkeit und Auftrag zur Erstellung des Ausführungsprojektes</p>	<p>Der Waltherplatz erfordert eine umfassende Sanierung, die sowohl wegen der Entwicklung des umliegenden Stadtgebiets als auch aufgrund technischer Mängel, die ein aktualisiertes Projekt erfordern, notwendig geworden ist. Der DOFCAP wurde mit Stadtratsbeschluss Nr. 599/2025 genehmigt und sieht eine geschätzte Ausgabe von 5.700.000,00 € vor. Der Parkplatzbetreiber hat sich bereit erklärt, die Kosten für die neue Abdichtung des Parkplatzes sowie für außerordentliche Instandhaltungsarbeiten zu übernehmen. Das Amt für Infrastrukturen und Freiraumgestaltung hat intern das PFTE mit einer geschätzten Ausgabe von 8.000.000,00 € erstellt.</p>	<p>8.000.000,00</p>	<p>Aufträge im Wert von 289.845,99 €, die mit Eigenmitteln der Gemeinde finanziert werden. Die Differenz gegenüber dem PFTE kann durch Rückgriff auf den zweckgebundenen/freien Verwaltungsüberschuss gemäß Stadtratsbeschluss Nr. 101/2026, durch Einnahmen des Parkplatzbetreibers oder durch Einnahmen aus dem Investitionsfonds gemäß L.P. 6/92 finanziert werden.</p>